

▶ MSB2547D

<b>DA</b>	<b>Brugsanvisning</b> Mikrobølgeovn	2
<b>FI</b>	<b>Käyttöohje</b> Mikroaaltouuni	20
<b>NO</b>	<b>Bruksanvisning</b> Mikrobølgeovn	38
<b>RO</b>	<b>Manual de utilizare</b> Cuptor cu microunde	56
<b>SV</b>	<b>Bruksanvisning</b> Mikrovågsugn	74

# USER MANUAL



**AEG**

## INDHOLDSFORTEGNELSE

1. OPLYSNINGER OM SIKKERHED.....	2
2. SIKKERHEDSANVISNINGER.....	5
3. INSTALLATION.....	7
4. PRODUKTBESKRIVELSE AF APPARATET.....	8
5. FØR IBRUGTAGNING.....	10
6. DAGLIG BRUG.....	10
7. BRUG AF TILBEHØRET.....	15
8. EKSTRAFUNKTIONER.....	15
9. RÅD OG TIP.....	16
10. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING.....	17
11. FEJLFINDING.....	17
12. MILJØHENSYN.....	18

## TIL PERFEKTE RESULTATER

Tak, fordi du valgte dette AEG-produkt. Vi har skabt det for at give dig upåklagelig ydeevne i mange år med innovative teknologier, som gør livet lettere – funktioner, som du måske ikke finder på almindelige apparater. Brug et par minutter på at læse mere – så du kan få det bedste ud af det.

Besøg vores hjemmeside for at:



få rådgivning, brochurer, fejlfinding, service- og reparationsinformation:  
[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)



Registrér dit produkt for at få bedre service:  
[www.registreaeg.com](http://www.registreaeg.com)



Køb tilbehør, forbrugsvarer og originale reservedele til dit apparat:  
[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)

## KUNDEPLEJE OG SERVICE

Brug altid originale reservedele.

Sørg for at have følgende data klar, når du kontakter vores autoriserede servicecenter: Model, PNC, serienummer.

Oplysningerne findes på typeskiltet.

⚠ Advarsel/forsigtig-sikkerhedsanvisninger

📄 Generelle oplysninger og råd

♻ Miljøoplysninger

Ret til ændringer uden varsel forbeholdes.

### 1. ⚠ OPLYSNINGER OM SIKKERHED

Læs brugsanvisningen grundigt, før apparatet installeres og tages i brug. Producenten kan ikke drages til ansvar, hvis apparatet installeres forkert og anvendelsen

forårsager skade. Opbevar altid brugsanvisningen sammen med apparatet til eventuel fremtidig brug.

## 1.1 Sikkerhed for børn og andre udsatte personer



### ADVARSEL!

Risiko for kvælning, personskade eller permanent invaliditet.

- Apparatet kan bruges af børn fra 8 år og opefter samt af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller psykisk funktionsevne, eller som mangler den nødvendige erfaring eller viden, hvis de er under opsyn eller er blevet instrueret i at bruge apparatet på en sikker måde samt forstår de medfølgende farer.
- Børn må ikke lege med apparatet. Børn under 3 år må ikke være uden opsyn i nærheden af apparatet.
- Opbevar al emballage utilgængeligt for børn.
- Lad ikke børn og husdyr komme tæt på apparatet, mens det køler af. De tilgængelige dele er varme.
- Hvis apparatet har en børnesikring, anbefales det, at du aktiverer den.
- Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden overvågning.
- Opbevar apparatet og dets ledning uden for rækkevidde af børn på under 8 år.

## 1.2 Generel sikkerhed

- Dette apparat er beregnet til husholdningsbrug eller lignende brug såsom:
  - Stuehuse, kantineområder i butikker, på kontorer og i andre arbejdsmiljøer
  - Af kunder på hoteller, moteller, bed & breakfast og andre typer beboelse.
- ADVARSEL: Ovnen og de tilgængelige dele bliver meget varme under brug. Pas på ikke at røre varmelegemerne.

- Brug altid ovenhandsker til at fjerne eller isætte tilbehør eller ovenartikler.
- Brug ikke damprensere til at rengøre apparatet.
- Sluk for maskinen, og tag stikket ud af kontakten inden vedligeholdelse.
- Hvis strømledningen er beskadiget, skal den af sikkerhedsgrunde udskiftes af producenten, det autoriserede servicecenter eller en tekniker med tilsvarende kvalifikationer.
- Apparatet må ikke betjenes med en ekstern timer eller en særskilt fjernbetjening.
- ADVARSEL: Kun en kvalificeret person må udføre service eller reparation, der omfatter fjernelsen af et dæksel, der giver beskyttelse mod eksponering for mikrobølgeenergi.
- ADVARSEL: Opvarm ikke væsker og andre madvarer i forseglede beholdere. De kan eksplodere.
- ADVARSEL: Hvis lågen eller pakningerne er defekte, må apparatet ikke startes, før det er repareret af en kvalificeret person.
- Metalliske beholdere til mad og drikkevarer er ikke tilladt under tilberedning med mikrobølger. Dette krav gælder ikke, hvis producenten specificerer velegnede størrelser og forme af metalliske beholdere til tilberedning med mikrobølger.
- Brug kun køkkenredskaber, der er egnet til brug i mikrobølgeovne.
- Når du opvarmer fødevarer i plastik- eller papirbeholdere, skal du holde øje med apparatet pga. muligheden for antændelse.
- Apparatet er beregnet til opvarmning af mad og drikkevarer. Tørring af fødevarer eller tøj og opvarmning af varmepuder, hjemmesko, svampe, fugtige klude og lignende kan føre til risiko for personskade, antændelse eller brand.
- Hvis der udsendes røg, skal apparatet slukkes eller stikket tages ud, og lågen holdes lukket for at kvæle eventuelle flammer.

- Mikrobølgeopvarmning af drikkevarer kan resultere i forsinket eruptiv kogning. Vær omhyggelig ved håndtering af beholderen.
- Indholdet i sutteflasker og glas med babymad skal røres eller rystes, og temperaturen kontrolleres inden brug for at undgå forbrænding.
- Æg i skal og hele hårdkogte æg må ikke opvarmes i apparatet, da de kan eksplodere, selv efter at mikrobølgeovnen er færdig.
- Apparatet skal rengøres regelmæssigt, og evt. madrester fjernes.
- Hvis apparatet ikke vedligeholdes i en ren tilstand, kan det føre til forringelse af overfladen, der kan påvirke apparatets levetid og eventuelt resultere i en farlig situation.
- Temperaturen på de udvendige flader kan være meget høj, når ovnen er i brug.
- Mikrobølgeovnen må ikke anbringes i et skab, med mindre det er blevet testet i et skab.
- Apparatets bagside skal placeres mod en væg.
- Brug ikke skrappe slibende rengøringsmidler eller skarpe metalskrabere til at rengøre glasset i kogesektionens hængslede låg. De kan ridse overfladen, med det resultat, at glasset knuses.
- Tænd ikke for apparatet, når det er tomt. Metaldele i ovnrummet kan skabe elektriske buer.
- Vær opmærksom på kabinettets minimumsdimensioner (hvis relevant). Se kapitlet "Installation".
- Apparatet skal betjenes med den dekorative låge åben (hvis relevant).

## 2. SIKKERHEDSANVISNINGER

### 2.1 Installation



#### **ADVARSEL!**

Apparatet må kun installeres af en sagkyndig.

- Fjern al emballagen.

- Undlad at installere eller bruge et beskadiget apparat.
- Følg installationsvejledningen, der følger med apparatet.
- Vær altid forsigtig, når du flytter apparatet, da det er tungt. Brug altid sikkerhedshandsker.

- Apparatet må aldrig trækkes i håndtaget.
- Mindstefstanden til andre apparater og enheder skal overholdes.
- Sørg for, apparatet er installeret under og opad stabile køkkenelementer.
- Apparatets sider skal stå ved siden af apparater eller enheder med samme højde.

## 2.2 Tilslutning, el



### ADVARSEL!

Risiko for brand og elektrisk stød.

- Alle elektriske tilslutninger skal udføres af en kvalificeret elektriker.
- Apparatet skal tilsluttes strøm m/jord, jvf. Stærkstrømsreglementet.
- Sørg for, at de elektriske data på typeskiltet svarer til strømforsyningen. Hvis det ikke er tilfældet, skal du kontakte en elektriker.
- Hvis der bruges forlængerledning, når apparatet tilsluttes kontakten, skal forlængerledningen også have jord.
- Pas på, du ikke beskadiger vægstikket og ledningen. Kontakt det lokale servicecenter eller en elektriker hvis en beskadiget ledning skal udskiftes.
- Undgå at slukke for maskinen ved at trække i ledningen. Tag altid selve netstikket ud af kontakten.

## 2.3 Brug



### ADVARSEL!

Risiko for personskade, forbrændinger og elektrisk stød eller eksplosion.

- Apparatets specifikationer må ikke ændres.
- Lad ikke apparatet være uden opsyn, når der er tændt for det.
- Belast ikke lågen, når den er åben.
- Sørg for, at ventilationsåbningerne ikke er tildækkede.
- Brug ikke apparatet som en arbejdsflade, og brug ikke ovnrummet til opbevaring.

## 2.4 Vedligeholdelse og rengøring



### ADVARSEL!

Risiko for personskade, brand eller skade på apparatet.

- Sluk for apparatet, og tag stikket ud af kontakten inden vedligeholdelse.
- Rengør jævnligt apparatet for at forhindre forringelse af overfladematerialet.
- Lad ikke spildt mad eller rester af rengøringsmiddel samle sig på tætningerne i døren.
- Fedt- og madrester i apparatet kan forårsage brand og elektrisk kortslutning, når mikroovnen er i gang.
- Rengør apparatet med en fugtig, blød klud. Brug kun neutrale rengøringsmidler. Brug ikke slibende midler, skuresvampe, opløsningsmidler eller metalgenstande.
- Hvis du bruger en ovnspray, skal du følge instruktionerne på emballagen.

## 2.5 Service

- Kontakt det autoriserede servicecenter for at få repareret apparatet. Brug kun originale reservedele.
- Vedrørende lampe(rne) i dette produkt og reservedelslamper, der sælges separat: Disse lamper er beregnet til at modstå ekstreme fysiske forhold i husholdningsapparater, såsom temperatur, vibration, fugt, eller er beregnet til at signalere information om apparatets driftsstatus. De er ikke beregnet til at blive brugt i andre apparater, og de er ikke velegnede til belysning af rum.

## 2.6 Bortskaffelse



### ADVARSEL!

Risiko for personskade eller kvælning.

- Tag stikket ud af kontakten.
- Klip elledningen af, og kassér den.

## 3. INSTALLATION



### ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

### 3.1 Generelle oplysninger



### FORSIGTIG!

Tilslut ikke apparatet til adaptere eller forlængerledninger. Dette kan forårsage overbelastning og risiko for brand.



### FORSIGTIG!

Minimum installationshøjde er 85 cm.

- Mikrobølgeovnen er kun til indbygget brug. Den skal placeres på en stabil og flad overflade.
- Kabinettet må ikke have en bagplade det sted, hvor mikroovnen skal stå.
- Anbring mikrobølgeovnen på god afstand af damp, varmt luft og vandsprøjt.
- Hvis mikrobølgeovnen befinder sig tæt på en radio eller et fjernsyn, kan det forårsage interferens i det modtagne signal.
- Hvis du transporterer mikrobølgeovnen i koldt vejr, må du ikke tænde den øjeblikkeligt efter installationen. Lad det stå ved stuetemperatur og absorbere varmen.

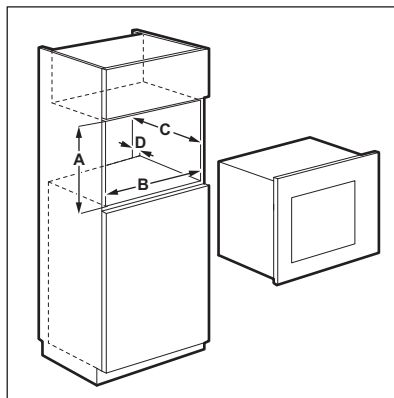
### 3.2 Elektrisk installation

Denne mikrobølgeovn leveres med et tilslutningskabel og stik.

Kablet har en jordledning med et jordstik. Stikket skal sættes i en stikkontakt, der er korrekt installeret og jordforbundet. I tilfælde af en elektrisk kortslutning reducerer en jordforbindelse risikoen for elektrisk stød.

### 3.3 Installation af mikrobølgeovnen

1. Kontrollér, om møblernes mål overholder installationsafstandene.



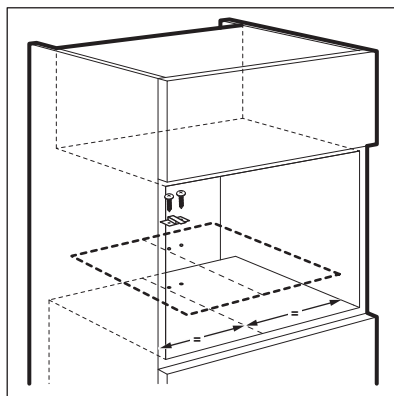
Installationsafstande

Mål	mm
A	380 + 2
B	560 + 8
C	500
D	45

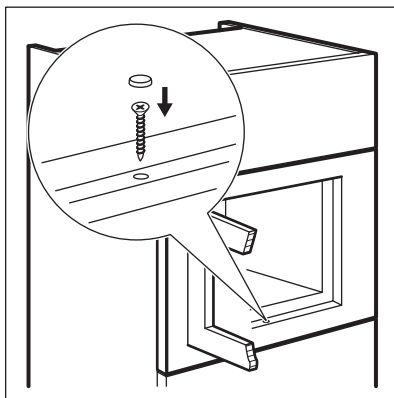
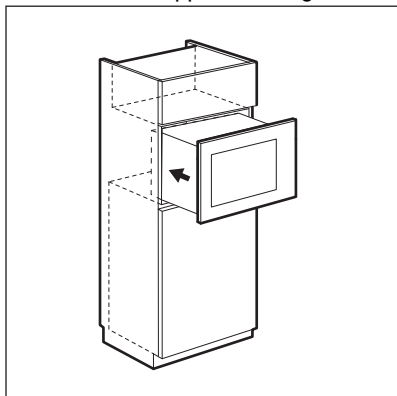
2. Hvis skabsdybden er over 300 mm, skal du anbringe skabelonen i bunden af skabet og se efter, om den passer. Markér stedet til skruer, hvis dette er tilfældet. Fjern skabelonen, og fastgør beslaget med skruerne i det markerede område.



Spring dette trin over, hvis skabet har en dybde på 300 mm.



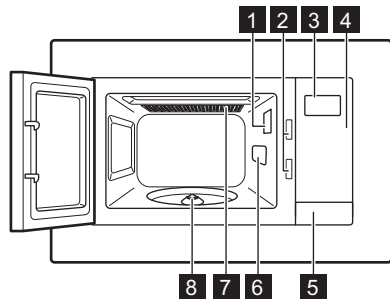
3. Installér mikrobølgeovnen. Hvis du fastgjorde beslaget, skal du sikre dig, at det låser apparatets bagside.



4. Åbn lågen, og fastgør mikrobølgeovnen til skabet med skrue.

## 4. PRODUKTBESKRIVELSE AF APPARATET

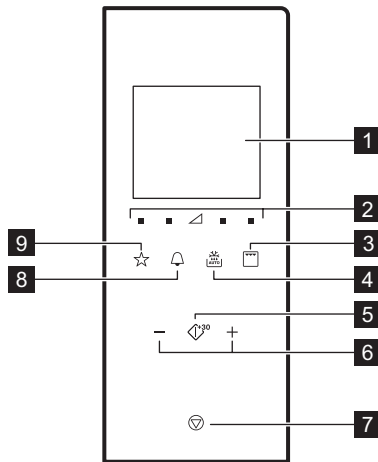
### 4.1 Oversigt over apparatet



- 1** Pære
- 2** Sikkerhedslås
- 3** Display
- 4** Betjeningspanel
- 5** Lågeåbner
- 6** Dæksel til bølgeleder
- 7** Grill
- 8** Drejetallerkenens aksel



## 4.2 Betjeningspanel

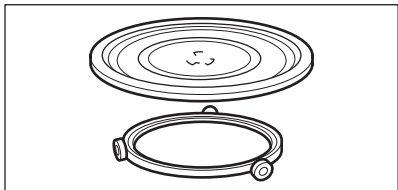


Symbol	Funktion	Forløb
<b>1</b> —	Display	Viser indstillingerne og aktuelt klokkeslæt.
<b>2</b> ■ ▽	Effektindstillingsknapper	Gør det muligt at indstille niveauet af mikrobølgeeffekt
<b>3</b> □ ▽	Grillfunktionsknop	Indstilling af mikrobølge / kombitilberedning / grill.
<b>4</b> ❄️ AUTO	Afrimning	Optøning af mad efter vægt.
<b>5</b> ◊ +30	Start / +30 sek	Start af apparatet eller tilberedningstiden forøges i 30 sekunder ved fuld effekt.
<b>6</b> — +	Indstillingsknapper	Indstilling af tid, vægt, temperatur eller automatisk tilberedningsfunktion.
<b>7</b> ◊ ▽	Stop / Ryd	Deaktivering af apparatet eller sletning af tilberedningsindstillingerne.
<b>8</b> 🔔	Ur	Indstilling af uret / påmindelse.
<b>9</b> ★	Favoritprogram	Hurtigt valg af en automatisk funktion.

## 4.3 Tilbehør

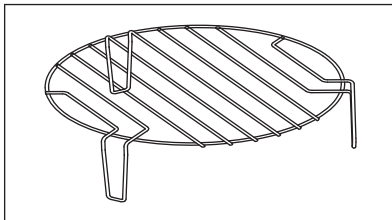
### Drejetallerken-sæt

- i** Brug altid drejetallerken-sættet til at tilberede fødevarer i mikrobølgeovnen.



Glasplade og rullerkinne.

### Grillrist



Bruges til:

- grillstegning
- kombineret tilberedning

## 5. FØR IBRUGTAGNING

- !** **ADVARSEL!**  
Se kapitlerne om sikkerhed.

### 5.1 Rengøring før ibrugtagning




- !** **FORSIGTIG!**  
Se under "Vedligeholdelse og rengøring".

- Tag alle dele og yderligere emballage ud af mikrobølgeovnen.
- Gør apparatet rent, inden du tager det i brug.

### 5.2 Indstilling af tid




Når du tilslutter apparatet til elnettet eller efter en strømafbrydelse, viser displayet 0:00, og der udsendes et lydsignal.

- i** Du kan indstille tiden i 24-timers tidssystem.

1. Tryk to gange på .
2. Tryk på indstillingsknapperne for at indstille timerne.
3. Tryk på  for at bekræfte.
4. Tryk på indstillingsknapperne for at indstille minutterne.
5. Tryk på  for at bekræfte.

- i** Tryk på  for at annullere indstillingerne.

Displayet aktiveres i 5 minutter i standbytilstand. Klokkeslættet vises.

For at deaktivere klokkeslættet skal du trykke på  eller  for at aktivere displayet og slå det FRA. Tryk på  for at bekræfte.

## 6. DAGLIG BRUG

- !** **ADVARSEL!**  
Se kapitlerne om sikkerhed.

### 6.1 Generel information om brug af apparatet

- Lad maden stå i nogle minutter, når du har slukket for apparatet.
- Fjern alufolie, metalbeholdere osv., før du tilbereder maden.

### Tilberedning

- Hvis det er muligt, skal madvarer tildækkes med materiale, der er egnet til brug i mikrobølge. Tilbered kun maden uden at dække den til, hvis du vil have en sprød skorpe
- Overtilbered ikke retter ved at indstille effekten og tiden for højt. Maden kan udtørre, brænde på, eller der kan gå ild i den.

- Brug ikke apparatet til at koge æg med skal eller snegle i deres hus, da de kan bryde. Til spejlæg - stik først hul i blommen.
- Prik i madvarer med skind med en gaffel flere gange eller skræl kartofler, tomater, pølser og lignende før tilberedningen, så madvaren ikke sprænger.
- Til afkølede eller frosne madvarer kræves der længere tilberedningstid.
- I retter med sovs skal der med mellemrum røres i retten.
- Grøntsager, der har en fast struktur, skal koges i vand, f.eks. gulerødder, ærter eller blomkål.
- Vend store stykker om halvvejs i tilberedningstiden.
- Skær om muligt grøntsagerne i lige store stykker.
- Brug flade, brede fade.
- Brug ikke kogegrej, der er fremstillet af porcelæn, keramik eller fajance med uglaserede bunde eller små huller, f.eks. på håndtag. Fugt, der kommer ind i hullerne, kan forårsage, at kogegrejet knækker, når det opvarmes.
- Glaspladen er nødvendig for mikrobølgeernes funktion. Anbring maden eller væsken på den.

#### Optøning af kød, fjerkræ, fisk

- Anbring de frosne, uindpakkede madvarer på et lille omvendt fad med

en beholder under, så optøningsvæsken kan blive opsamlet i beholderen.

- Vend madvaren, når halvdelen af optøningstiden er gået. Del dem om muligt, og fjern de stykker, der er begyndt af tø op.

#### Optøning af smør, portioner af kage, kvark

- Optø ikke madvaren helt i apparatet, men lad den optø færdig ved rumtemperatur. Det giver et mere ensartet resultat. Fjern alt metal- eller aluminiumemballage før optøning.

#### Optøning af frugt, grøntsager

- Hvis frugt og grøntsager skulle forblive rå, må de ikke optøs helt i apparatet. Lad dem optø færdig ved stuetemperatur.
- Brug en højere mikrobølgeeffekt til at tilberede frugt og grøntsager uden at optø dem først.

#### Færdigretter

- Du kan kun tilberede færdigretter i apparatet, hvis deres emballage er velegnet til brug i mikrobølger.
- Du skal følge producentens anvisninger på emballagen (f.eks. fjerne metallaget og stikke hul på plastfolien).

Egnet kogegrej og materialer

Kogegrej / Materiale	Mikrobølgeovn			Grillstegning
	Optøning	Opvarmning	Tilberedning	
Ovnfast glas og porcelæn uden metal-komponenter, f.eks. Pyrex, ildfast glas	✓	✓	✓	✓
Ikke-ovnfast glas og porcelæn <sup>1)</sup>	✓	X	X	X
Glas og glaskeramik fremstillet af ildfast/frostsikkert materiale (f.eks. Arcoflam), grillrist	✓	✓	✓	✓
Keramik <sup>2)</sup> , lertøj <sup>2)</sup>	✓	✓	✓	X
Varmefast plastik op til 200 °C <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X

Kogegrej / Materiale	Mikrobølgeovn			Grillstegning
	Optøning	Opvarmning	Tilberedning	
Pap, papir	✓	X	X	X
Husholdningsfilm	✓	X	X	X
Stegefilm med mikrobølgesikker lukning <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Stegefade, der er fremstillet af metal, f.eks. emalje, støbejern	X	X	X	✓
Bageforme, sort lak eller silikonedækket <sup>3)</sup>	X	X	X	✓
Bageplade	X	X	X	✓
Kogegrej til brunning, f.eks. crisp- eller crunch-plade	X	✓	✓	X
Færdigretter i indpakning <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	✓

1) Uden sølv-, guld-, platin- eller metalbelægning / -dekorationer

2) Uden kvarts- eller metalkomponenter eller emalje, som indeholder metaller

3) Du skal følge producentens anvisninger om de maksimale temperaturer.

✓ egnet







X ikke egnet


## 6.2 Tænder/slukker for mikrobølgen





### FORSIGTIG!

Mikrobølgen må ikke betjenes, når der ikke er madvarer i den.

1. Tryk gentagne gange på  eller  eller  for at indstille effektniveauet. Se tabellen herunder for at vælge det passende niveau.
2. Tryk på  eller  for at indstille tilberedningstiden.
3. Bekræft ved tryk på  og aktivér mikrobølgen.

Tryk på  for at annullere indstillingerne.

Sådan slås mikrobølgen fra:

- Vent, indtil mikrobølgen automatisk slår fra, når tiden er gået. Displayet viser End.
- Åbn lågen. Mikrobølgen slukkes automatisk. Luk lågen, og fortsæt tilberedningen ved tryk på . Brug denne funktion for at kontrollere maden.
- Tryk på .



Når mikrobølgen slukkes automatisk, udsendes et lydssignal.





## 6.3 Tabeller for effekttrin

Mikrobølgeovn


Symboler på panelet fra venstre til højre

Mikro- bølge- effekt	Lav	Mellemlav	Mellem	Mellemhøj	Høj
Display	■ 100 Watt	■ 300 Watt	▲ 500 Watt	■ 700 Watt	■ 900 Watt




### Grillstegning og kombineret tilberedning

Tryk på 	Display	Effektrin
1 gang		Grill 100 %
2 gange		Mikrobølge 36 % Grill 64 %
3 gange		Mikrobølge 55 % Grill 45 %
4 gange	900 Watt	Mikrobølge 100 %


## 6.4 Hurtig start


 Den maksimale tilberedningstid er 95 minutter.


Du kan hurtigt aktivere mikrobølgeovnen på følgende måder.

- Tryk på  for at tænde for mikrobølgeovnen i 30 sekunder ved fuld effekt. Tilberedningstiden forøges med 30 sekunder for hvert ekstra tryk på knappen.
- Tryk én gang på . Indstil tilberedningstiden med indstillingsknapperne. Tryk på  for at tænde for mikrobølgeovnen ved fuld effekt.


## 6.5 Grillstegning og kombineret tilberedning


- Tryk gentagne gange på  for at indstille grillfunktionen eller funktioner for den kombinerede tilberedning.
- Indstil klokkeslættet ved at trykke på indstillingsknappen.





- Bekræft ved tryk på  og aktivér mikrobølgen.




 Der udsendes et lydsignal, når halvdelen af tilberedningstiden er gået. Du kan vende maden om.

## 6.6 Optøning

 Der skal bruges mere end 100 g madvarer og mindre end 1.000 g for at aktivere optøning efter vægt.

- Tryk gentagne gange på  for at vælge en type fødevarer.

Symbol	Funktion
	Optøning af brød
	Optøning af kød
	Optøning af fisk
	Optøning af grøntsager

2. Indstil vægten ved at trykke på  og .  
Tiden indstilles automatisk.
3. Tryk på  for at bekræfte og aktivere mikrobølgen.

## 6.7 Tilberedning i flere trin






Hvis der skal foretages optøning, skal dette indstilles som det første trin.

Du kan tilberede mad i maks. 3 trin.

Tilbered alle frosne fødevarer i 2 trin.

Spring trin 1 og 2 over for at tilberede i ét trin.

1. Tryk på , og indstil optøningsfunktionen.
2. Indstil optøningsvægten ved at trykke på indstillingsknapperne.
3. Tryk gentagne gange på  for at vælge effektniveauet.
4. Tryk på indstillingsknapperne for at indstille tiden.
5. Bekræft ved tryk på  og aktivér mikrobølgen.

### Favoritmenu

Der er en forudprogrammet favoritmenu i mikrobølgeovnen. Du kan modificere den, alt efter dine præferencer.


Ret	Vægt	Display
Blødgøring af smør	50 g	50 g
	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
	250 g	250 g
Smeltning af chokolade	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g

Displayet tæller tiden ned. Når du hører et lydssignal under optøningstilstanden, skal du vende madden om eller omarrangere den.



## 6.8 Favoritprogram

Du kan gemme 3 favoritindstillinger.

Brug denne funktion til at gemme en indstilling, du bruger ofte med mikrobølgeovnen.

1. Indstil den funktion og de parametre, du ønsker at gemme.  
Se proceduren for den funktion, du ønsker at indstille.
2. Tryk på  og hold den nede i 2 sekunder. Når indstillingerne er gemt, udsendes et lydssignal.

### Brug af favoritprogrammet

1. Tryk gentagne gange på  i standbytilstand for at vælge indstilling 1, 2 eller 3.
2. Tryk på  for at tænde for mikrobølgeovnen.

Chokoladekage	1 kop	1
	2 kopper	2
	3 kopper	3
	4 kopper	4

## 7. BRUG AF TILBEHØRET



### ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

### 7.1 Sådan indsættes drejetallerken-sættet



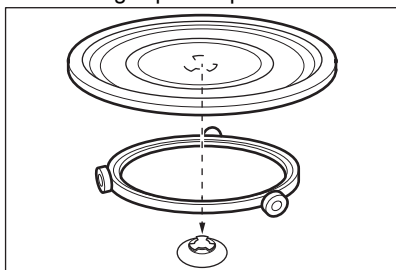
### FORSIGTIG!

Tilbered ikke mad uden drejetallerken-sættet. Brug kun det drejetallerken-sættet, der leveres med mikrobølgeovnen.



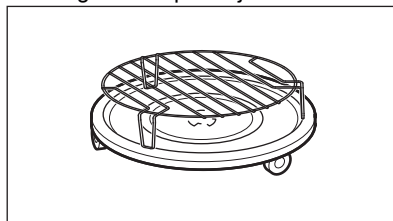
Tilbered aldrig mad direkte på glaspladen.

1. Placer rulleskinnen omkring akslen til drejetallerkenen.
2. Placer glaspladen på rulleskinnen



### 7.2 Indsætning af grillristen


Placer grillristen på drejetallerken-sættet.




## 8. EKSTRAFUNKTIONER


### 8.1 Børnesikring

Børnesikringen forhindrer utilsigtet betjening af mikrobølgeen.

Tryk på , og hold den nede i 3 sekunder.

Der udsendes et lydsignal.

Når børnesikringen aktiveres, viser displayet .


For at deaktivere børnesikringen: tryk på , og hold den nede i 3 sekunder. Der udsendes et lydsignal.

### 8.2 Minutur

Du kan indstille maksimalt 95 minutter.



Når køkkenur-funktionen er aktiv, kan ingen andre programmer indstilles.

1. Tryk på .
2. Tryk på indstillingsknapperne for at indstille tiden.

Timeren starter automatisk efter 2 sekunder.

Timeren holder op med at virke, når lågen åbnes, eller apparatet sættes på pause. Når du fortsætter med at tilberede, vender timeren tilbage til den tidligere indstillede tid.

Når det indstillede klokkeslæt er nået, udsendes et lydsignal.

### 8.3 Standby- og energisparefunktion

Displayet viser klokkeslættet efter den første tilslutning, eller når tilberedningen

er forbi. Displayet deaktiveres efter 5 minutters inaktivitet, når døren er lukket:

- displayet deaktiveres, når uret ikke er indstillet, eller uret er slået FRA,
- når tiden er indstillet, og uret er slået TIL, viser displayet klokkeslættet i yderligere 5 minutter.

Når displayet er inaktivt, kan du trykke på en vilkårlig tast eller åbne døren for at aktivere det:

- det vender tilbage til hjemmetilstanden 0:00 og 900 W, hvis klokkeslættet ikke er indstillet,
- displayet slukkes efter 5 minutter, hvis bølmesikringen er slået TIL.

## 9. RÅD OG TIP



**ADVARSEL!**  
Se kapitlerne om sikkerhed.

### 9.1 Tip til mikrobølgeovnen

Problem	Afhjælpning
Du kan ikke finde oplysninger om mængden for den tilberedte madvare.	Se efter en lignende madvare. Forøg eller forkort længden af tilberedningstiden efter følgende regel: <b>Dobbelt mængde = næsten dobbelt tid, Den halve mængde = halvdelen af tiden</b>
Madvaren er blevet alt for tør.	Angiv kortere tilberedningstid, eller vælg lavere mikrobølgeeffekt.
Madvaren er ikke optøet, varm eller tilberedt efter tiden er udløbet.	Angiv længere tilberedningstid, eller indstil højere effekt. Bemærk, at store retter har brug for længere tid.
Når tilberedningstiden er udløbet, er madvaren overophedet i kanten, men fortsat ikke færdig i midten.	Næste gang skal du indstille en lavere effekt og længere tid. Omrør væsker undervejs, f.eks. suppe.

Man opnår bedre resultater med ris ved at bruge et fladt, bredt fad.

### 9.2 Optøning

Optø altid stege, så fedtsiden vender nedad.



Optø ikke tildækket kød, da dette kan resultere i tilberedning i stedet for optøning.

Optø altid hele fjerkræ, så brystet vender nedad.

### 9.3 Madlavning

Tag altid nedkølet kød og fjerkræ ud af køleskabet mindst 30 minutter inden tilberedning.

Lad kød, fjerkræ, fisk og grøntsager forblive tildækket efter tilberedning.

Smør lidt olie eller smeltet smør over fisken.

Alle grøntsager skal tilberedes ved fuld mikrobølgeeffekt.

Tilsæt 30 - 45 ml koldt vand for hver 250 g grøntsager.

Skær de friske grøntsager i lige store stykker inden tilberedning. Tilbered alle grøntsagerne med låg på skålen.

### 9.4 Genopvarmning

Når du genopvarmer emballerede færdigretter, skal du altid følge den skriftlige anvisning på emballagen.

### 9.5 Lille grill

Grillsteg flade madvarer midt på grillristen.

Vend madvaren, når den halve tid er gået, og fortsæt med at grille.

### 9.6 Kombitilberedning

Brug den kombinerede tilberedning til at bevare visse fødevarers sprødhed.

Halvvejs under tilberedningstiden skal du vende maden om og derefter fortsætte.

Der er 2 tilstande for kombineret tilberedning. Hver tilstand kombinerer mikrobølge- og grillfunktionerne i forskellige tidsperioder og effektiveauer.

## 10. VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING



### ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

### 10.1 Bemærkninger og tips til rengøring

- Aftør apparatets front med en blød klud opvredet i varmt vand tilsat et rengøringsmiddel.
- Metalflader rengøres med et almindeligt rengøringsmiddel.
- Rengør altid apparatet indvendigt efter brug. Så kan du lettere få snavset af, og det brænder ikke fast.

- Fastsiddende snavs fjernes med et specielt rensmiddel.
- Rengør alt tilbehør regelmæssigt, og lad det tørre. Brug en blød klud opvredet i varmt vand tilsat et rengøringsmiddel.
- For at blødgøre hårde rester, så du kan fjerne dem, skal du koge et glas vand ved fuld mikrobølgeeffekt i 2 til 3 minutter.
- For at fjerne lugte skal du blande et glas vand med 2 tsk. citronsaft og koge det ved fuld mikrobølgeeffekt i 5 minutter.



## 11. FEJLFINDING



### ADVARSEL!

Se kapitlerne om sikkerhed.

## 11.1 Hvis noget går galt...

Problem	Mulige årsager	Afhjælpning
Apparatet virker slet ikke.	Apparatet er slukket.	Tænd for apparat.
Apparatet virker slet ikke.	Stikket til apparatet er ikke sat i stikkontakten.	Sæt stikket til apparatet i stikkontakten.
Apparatet virker slet ikke.	Sikringen i sikringsboksen er gået.	Se efter på tavlen. Kontakt en autoriseret installatør, hvis sikringen går mere end én gang.
Apparatet virker slet ikke.	Lågen er ikke ordentligt lukket.	Kontroller, at lågen ikke er blokeret.
Pæren lyser ikke.	Pæren er defekt.	Pæren skal udskiftes.
Displayet viser  .	Børnesikringen er slået til.	Slå børnesikringen fra. Hold på  i 3 sekunder.
Der er gnister i ovnrummet.	Der er fæde i metal eller med metalkant.	Tag fadene ud af apparatet.
Der er gnister i ovnrummet.	Der er metalspyd eller alufolie, der rører ved de indvendige vægge.	Kontroller, at spydene og foliet ikke rører ved de indvendige vægge.
Drejetallerkenen giver skrabende eller skurende lyd.	Der er en genstand eller snavs under glaspladen.	Rengør området under glaspladen.
Apparatet stopper uden grund.	Der er en funktionsfejl.	Hvis dette gentager sig, skal du kontakte en autoriseret service-tekniker.


## 11.2 Serviceoplysninger

Kontakt forhandleren eller et autoriseret servicecenter, hvis du ikke selv kan løse problemet.


De nødvendige oplysninger til servicecenteret er angivet på typeskiltet. Typeskiltet sidder på apparatet. Typeskiltet må ikke fjernes fra apparatet.

Det anbefales, at du noterer oplysningerne her:	
Model (MOD.)	.....
Produktnummer (PNC)	.....
Serienummer (S.N.)	.....

## 12. MILJØHENSYN

Genbrug materialer med symbolet .  
Anbring emballagematerialet i passende

beholdere til genbrug. Hjælp med at beskytte miljøet og menneskelig sundhed samt at genbruge affald af

elektriske og elektroniske apparater.  
Kasser ikke apparater, der er mærket  
med symbolet , sammen med

husholdningsaffaldet. Lever produktet  
tilbage til din lokale genbrugsplads eller  
kontakt din kommune.

# SISÄLTÖ

1. TURVALLISUUSTIEDOT.....	20
2. TURVALLISUUSOHJEET.....	24
3. ASENNUS.....	25
4. LAITTEEN KUVAUS.....	27
5. KÄYTTÖNOTTO.....	28
6. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ.....	29
7. LISÄVARUSTEIDEN KÄYTTÄMINEN.....	33
8. LISÄTOIMINNOT.....	34
9. VIHJEITÄ JA NEUVOJA.....	34
10. HOITO JA PUHDISTUS.....	35
11. VIANMÄÄRITYS.....	36
12. YMPÄRISTÖNSUOJELU.....	37

## TÄYDELLISIÄ TULOKSIA

Kiitos, kun valitsit tämän AEG-tuotteen. Olemme luoneet sen antamaan sinulle moitteettoman suorituskyvyn monien vuosien ajan innovatiivisilla tekniikoilla, jotka helpottavat elämää – nämä ovat ominaisuuksia, joita et ehkä löydä tavallisista laitteista. Käytä muutama minuutti aikaasi lukeaksesi, kuinka saat kaiken kaiken hyödyn irti laitteesta.

Vieraile verkkosivullamme:



Saat käyttöön liittyviä neuvoja, esitteitä, vianmääritysohjeita sekä huolto- ja korjausohjeita:

**[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)**



Rekisteröi tuotteesi saadaksesi parempaa huoltoa:

**[www.registeraeg.com](http://www.registeraeg.com)**



Osta laitteeseesi lisävarusteita, kulutustuotteita ja alkuperäisiä varaosia:

**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## ASIAKASPALVELU


Käytä aina alkuperäisiä varaosia.

Pidä seuraavat tiedot saatavilla ottaessasi yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseemme: Malli, PNC-tuotenumero, sarjanumero.

Tiedot löytyvät arvokilvestä.

 Varoitus / Varotoimi- ja turvallisuustietoja

 Yleistietoa ja vinkkejä

 Ympäristönsuojelutietoja

Oikeus muutoksiin pidätetään.

### 1. TURVALLISUUSTIEDOT

Lue laitteen mukana toimitetut ohjeet ennen laitteen asennusta ja käyttöä. Valmistaja ei ota vastuuta henkilö-

tai omaisuusvahingoista, jotka aiheutuvat laitteen virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Pidä ohjeet aina laitteen mukana tulevia käyttökertoja varten.

## 1.1 Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus



### VAROITUS!

Tukehtumis- tai henkilövamman tai pysyvän vammautumisen vaara.

- Vähintään 8 vuotta täyttäneet lapset ja sellaiset henkilöt, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt eivät ole tähän riittäviä tai joilla ei ole laitteen tuntemusta tai kokemusta sen käytöstä, saavat käyttää tätä laitetta ainoastaan silloin, kun heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvoo ja ohjaa heitä käyttämään laitetta turvallisesti ja ymmärtämään sen käyttöön liittyvät vaarat.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.  
Alle 3-vuotiaita lapsia ei saa jättää ilman valvontaa laitteen lähelle.
- Pidä kaikki pakkausmateriaalit lasten ulottumattomissa.
- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luota silloin, kun se on toiminnassa tai se jäähtyy. Laitteen kosketettavissa olevat osat ovat kuumia.
- Jos laitteessa on lapsilukko, suosittelemme sen käyttämistä.
- Lapset eivät saa suorittaa puhdistusta tai huoltoa ilman valvontaa.
- Pidä laite ja sen johto alle 8-vuotiaiden lasten ulottumattomissa.

## 1.2 Yleinen turvallisuus

- Laite on tarkoitettu käytettäväksi normaalissa yksityisessä kotitaloudessa ja vastaavissa käyttötilanteissa, joita ovat:

- maatalot, henkilöstön keittiöympäristöt liikkeissä, toimistoissa ja muissa työympäristöissä
- hotellien, motellien ja muiden majatalojen asiakkaiden kodinomainen käyttöympäristö.
- VAROITUS: Uuni ja sen esilläolevat osat kuumentuvat käytön aikana. Varo koskettamasta uunin lämmitysvastuksia.
- Käytä suojakäsineitä poistaessasi esineitä tai asettaessasi niitä laitteen sisälle.
- Laitteen puhdistuksessa ei saa käyttää höyrupesuria.
- Kytke laite pois päältä ja irrota pistoke pistorasiasta, ennen kuin aloitat huoltotoimet.
- Jos virtajohto vaurioituu, sen saa vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huoltoliike tai vastaava ammattitaitoinen henkilö, jotta vältetään sähkövaaroilta.
- Älä käytä laitetta ulkopuolisen ajastimen tai erillisen kauko-ohjauksen avulla.
- VAROITUS: Ainoastaan alan pätevä henkilö saa suorittaa sellaisen huollon tai korjauksen, johon kuuluu mikroaaltoenergialta suojaavan kannen poistaminen.
- VAROITUS: Älä kuumenna suljetuissa astioissa olevia nesteitä tai muita elintarvikkeita. Ne saattavat räjähtää.
- VAROITUS: Jos luukku tai luukun tiiviste on rikkoutunut, laitetta ei saa käyttää ennen kuin alan ammattihenkilö on korjannut sen.
- Mikroaaltotoiminnon aikana ei saa käyttää metallisia elintarvike- ja juoma-astioita. Tämä vaatimus ei koske niitä metalliastioita, joiden valmistaja on ilmoittanut niiden koon ja muodon sopivan mikroaaltouuniin.
- Käytä ainoastaan välineitä, jotka soveltuvat mikroaaltouunissa käytettäviksi.
- Syttymisvaaran vuoksi laitetta on valvottava, jos elintarvikkeita lämmitetään muovi- tai paperiastioissa.
- Tämä laite on tarkoitettu elintarvikkeiden ja juomien kuumentamiseen. Elintarvikkeiden tai vaatteiden

kuivaus ja lämmitystyynyjen, tohvelien, sienien, kosteiden liinojen ja vastaavien lämmittäminen voi aiheuttaa loukkaantumis-, syttymis- tai tulipalovaaran.

- Jos savua ilmenee, katkaise laitteesta virta tai irrota virtajohto pistorasiasta ja pidä luukku suljettuna mahdollisten liekkien tukahduttamiseksi.
- Juomien mikroaaltokuumennus voi johtaa purkauksenomaiseen kiehumiseen. Juoma-astian käsittelyssä on oltava varovainen.
- Ruokapullojen ja vauvanruokapurkkien sisältöä on sekoitettava tai ravistettava ja lämpötila on turvallisuussyistä todettava ennen nauttimista.
- Munia kuorineen ja kokonaisia kovaksi keitettyjä munia ei saa lämmittää laitteessa, koska ne voivat räjähtää, vaikka mikroaaltolämmitys olisi jo päättynyt.
- Laite on puhdistettava säännöllisesti ja mahdolliset ruokajäämät on poistettava.
- Laitteen puhtaana pitämisen laiminlyönti voi johtaa laitteen pintojen kunnan heikentymiseen, mikä voi vaikuttaa haitallisesti laitteen käyttöikään, ja lisäksi siitä voi seurata vaaratilanteita.
- Käyttäjän ulottuvilla olevat pinnat voivat olla hyvin kuumia laitteen ollessa käytössä.
- Mikroaaltouunia ei saa sijoittaa kaappiin, ellei sitä ole testattu kaappiin sijoitettuna.
- Laitteiden takaosan pinta on asetettava seinää vasten.
- Älä käytä hankausaineita tai teräviä metallikaapimia lasiluukun puhdistamisessa, sillä ne voivat naarmuttaa pintaa, mistä voi olla seurauksena lasin särkyminen.
- Älä kytke mikroaaltotoimintoa päälle laitteen ollessa tyhjä. Sisätilan metalliset osat voivat aiheuttaa valokaari-ilmiön.
- Kiinnitä erityistä huomiota kaapin vähimmäismittoihin (tarvittaessa). Tutustu asennusta käsittelevään lukuun.
- Laitetta on käytettävä sen koristeellinen luukku auki-asennossa (tarvittaessa).

## 2. TURVALLISUUSOHJEET

### 2.1 Asennus



#### **VAROITUS!**

Asennuksen saa suorittaa vain ammattitaitoinen henkilö.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit.
- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Noudata koneen mukana toimitettuja ohjeita.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä.
- Älä koskaan vedä laitetta sen kahvasta kiinni pitäen.
- Noudata mainittuja vähimmäisetäisyyksiä muihin laitteisiin ja kalusteisiin.
- Varmista, että laite asennetaan turvallisten rakenteiden alapuolelle ja lähelle.
- Laitteen sivujen on oltava saman korkuisten laitteiden tai kalusteiden lähellä.

### 2.2 Sähköliitännät



#### **VAROITUS!**

Tulipalo- ja sähköiskuvaara.

- Kaikki sähkökytkennät tulee jättää asiantuntevan sähköasentajan vastuulle.
- Laite on kytkettävä maadoitettuun pistorasiaan.
- Varmista, että arvokilven sähkötiedot vastaavat kotitalouden sähköverkon arvoja. Ota muussa tapauksessa yhteyttä sähköasentajaan.
- Jos laite kytketään pistorasiaan jatkojohdolla, tarkista, että johto on maadoitettu.
- Varmista, ettei pistoke ja virtajohto vaurioidu. Ota yhteyttä huoltopalveluun tai sähköasentajaan vaurioituneen virtajohdon vaihtamiseksi.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.

### 2.3 Käyttö



#### **VAROITUS!**

Henkilövahinkojen, palovammojen ja sähköiskujen tai räjähdysvaara.

- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Älä jätä laitetta ilman valvontaa toiminnan aikana.
- Älä paina avointa uunin luukkua.
- Varmista, ettei tuuletusaukoissa ole esteitä.
- Älä käytä laitetta työtasona tai sen sisätilaa tavaroiden tai tuotteiden säilyttämiseen.

### 2.4 Hoito ja puhdistus



#### **VAROITUS!**

Ne voivat aiheuttaa henkilövahinkoja, tulipaloja tai laitteen vaurioitumisen.

- Kytke laite pois toiminnasta ja irrota pistoke pistorasiasta ennen ylläpitotoimien aloittamista.
- Puhdista laite säännöllisesti, jotta pintamateriaali ei vaurioidu.
- Älä anna ruokaroiskeiden tai pesuaineen jäämien kerääntyä luukun tiivisteeseen.
- Laitteessa olevat rasva- ja ruokajäämät voivat aiheuttaa tulipalon ja sähköiskuja mikroaaltotoiminnon ollessa toiminnassa.
- Puhdista laite kostealla pehmeällä liinalla. Käytä ainoastaan mietoja pesuaineita. Älä käytä hankausainetta, hankaavia pesulappuja, liuottimia tai metalliesineitä.
- Jos käytät uuninpuhdistussuihketta, noudata tuotepakkauksessa olevia turvallisuusohjeita.

### 2.5 Huolto

- Kun laite on korjattava, ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun. Käytä vain alkuperäisiä varaosia.



- Lisätietoa tämän tuotteen sisällä olevista lampuista sekä erikseen myytävistä varalampuista: Kyseiset lamput on suunniteltu kestäämään kodinkoneissa vaativia fyysisiä olosuhteita (esim. lämpötila, värinä, kosteus) tai ne antavat tietoa laitteen toimintatilasta. Niitä ei ole tarkoitettu muihin käyttötarkoituksiin eivätkä ne sovi huoneiden valaisemiseen.

## 3. ASENNUS



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 3.1 Yleistietoa



#### HUOMIO!

Älä kytke laitetta sovitimiin tai jatkojohtoihin.

Seurauksena voi olla ylikuormitus ja tulipalo.



#### HUOMIO!

Vähimmäisasennuskorkeus on 85 cm.

- Mikroaaltouuni on tarkoitettu vain kalusteisiin asennettavaksi. Se on asetettava vakaalle ja tasaiselle alustalle.
- Kaapin, johon se asennetaan, on oltava takaa avoin mikroaaltouunin kohdalla.
- Aseta mikroaaltouuni kauas höyryn- ja lämmönläheistä ja kohteista, joista voi tulla vesiroiskeilta.
- Jos mikroaaltouuni on liian lähellä televisiota ja radiota, se voi aiheuttaa häiriötä vastaanoton signaaliin.
- Jos mikroaaltouunia kuljetetaan kylmässä ilmastossa, älä kytke sitä toimintaan välittömästi asennuksen jälkeen. Anna sen olla huoneenlämpötilassa ja imeä itseensä lämpöä.

### 3.2 Sähköasennus

Tämän mikroaaltouunin mukana toimitetaan päävirtajohto ja pääpistoke.

Kaalissa on maadoitusjohdin ja maadoituspistoke. Pistoke on kytkettävä

## 2.6 Hävittäminen



### VAROITUS!

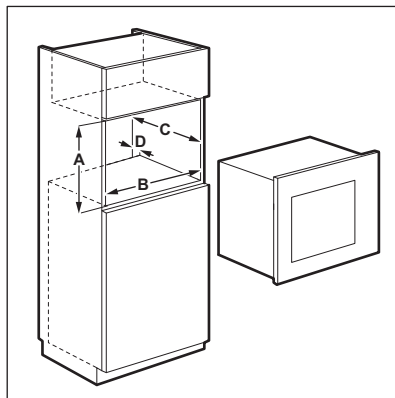
Henkilövahinko- tai tukehtumisvaara.

- Irrota pistoke pistorasiasta.
- Leikkaa johto irti ja hävitä se.

asianmukaisesti asennettuun ja maadoitettuun pistorasiaan. Sähköisen oikosulun sattuessa maadoitus vähentää sähköiskun vaaraa.

### 3.3 Mikroaaltouunin asentaminen

1. Tarkista, että kaluste on mitoiltaan asennuksen vähimmäisetäisyyksien mukainen.



Asennuksen vähimmäisetäisyydet

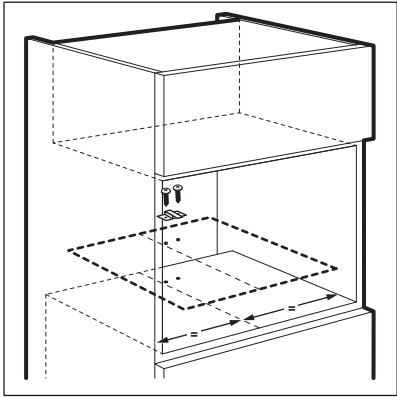
Mitat	mm
A	380 + 2
B	560 + 8
C	500
D	45

2. Jos kaapin syvyys on yli 300 mm, aseta sabluuna kaapin pohjalle ja tarkista sen sopivuus. Jos se on sopiva, merkitse ruuvien sijainnit.

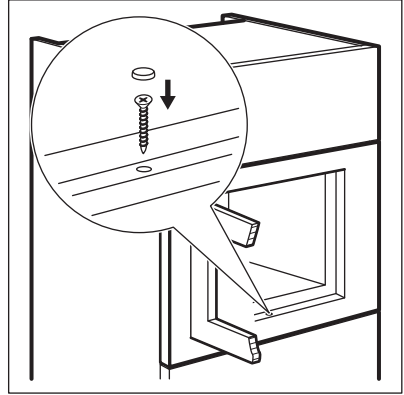
Poista sabluuna ja kiinnitä kannatin ruuveilla merkittyyn kohtaan.



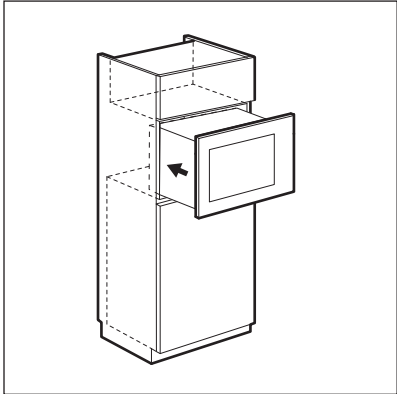
Ohita tämä vaihe, jos kaapin syvyys on 300 mm.



4. Avaa ovi ja kiinnitä mikroaaltouuni kaappiin ruuvilla.

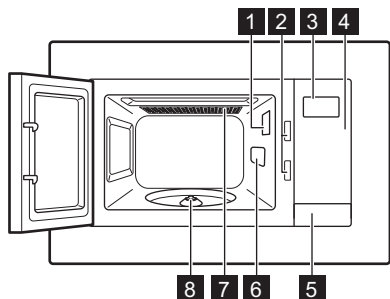


3. Asenna mikroaaltouuni. Jos kannatin on kiinnitetty, varmista, että se lukitsee laitteen takaosan paikoilleen.



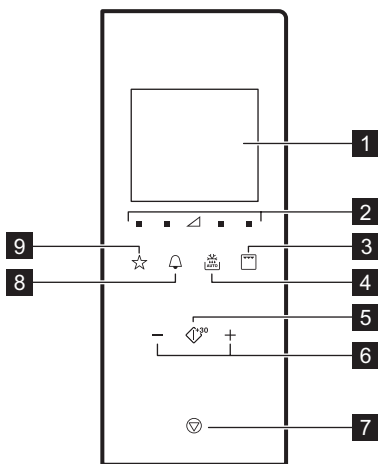
## 4. LAITTEEN KUVAUS

### 4.1 Laitteen osat








- 1** Valo
- 2** Lukitusjärjestelmä
- 3** Näyttö
- 4** Käyttöpaneeli
- 5** Luukun avauspainike
- 6** Aallonohjaimen suojus
- 7** Grilli
- 8** Pyörivän alustan akseli

### 4.2 Käyttöpaneeli



	Symboli	Toiminto	Kuvaus
<b>1</b>	—	Näyttö	Näyttää asetukset ja senhetkisen kellonajan.
<b>2</b>	■ ▽	Tehoasetuksien kosketuspainikkeet	Mikroaaltouunin tehotason asettaminen
<b>3</b>	☑	Grillaustoiminnon kosketuspainike	Mikroaalto-/Yhdistelmä-/Grillitoiminnon asettaminen.
<b>4</b>	☑ AUTO	Sulatus	Ruoan sulattaminen painon mukaan.

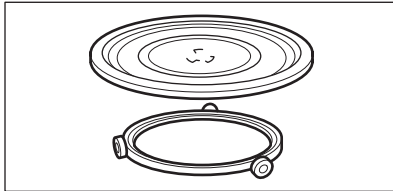
Symboli	Toiminto	Kuvaus
5 	Käynnistä / +30 sekuntia	Laitteen käynnistäminen tai 30 sekunnin lisääminen kypsennysaikaan täydellä teholla.
6 	Asetuspainikkeet	Ajan, painon, lämpötilan tai Autom. kypsennystoiminnon asettaminen.
7 	Pysäytä / Tyhjennä	Laitteen kytkeminen pois toiminnasta tai asetusten poistaminen.
8 	Kello	Kellon/muistutuksen asettaminen.
9 	Oma ohjelma	Automaattitoiminnon nopea valitseminen.

### 4.3 Varusteet

#### Pyörivä alustakokoonpano

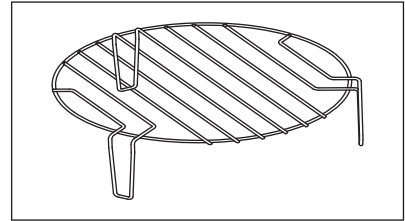


Käytä aina pyörivää alustakokoonpanoa valmistaessasi ruokaa mikroaaltouunilla.



Lasialusta ja rullaohjain.

#### Grillausritilä



Käyttö:

- grillaus
- yhdistelmätoiminto

## 5. KÄYTTÖÖNOTTO



#### **VAROITUS!**

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

#### 5.1 Uuden laitteen puhdistaminen



#### **HUOMIO!**

Lue ohjeet kohdasta "Hoito ja puhdistus".

- Poista kaikki osat ja ylimääräiset pakkausmateriaalit mikroaaltouunista.

- Puhdista laite ennen ensimmäistä käyttökertaa.



#### 5.2 Kellonajan asetus

Kun laite kytketään sähköverkkoon tai kun on tapahtunut sähkökatkos, näytössä näkyy 0:00 ja laitteesta kuuluu äänimerkki.




Voit asettaa ajan 24 tunnin kellojärjestelmällä.




1. Paina kaksi kertaa painiketta .

2. Aseta tunnit painamalla asetuspainikkeita.
3. Vahvista -painikkeella.
4. Aseta minuutit painamalla asetuspainikkeita.
5. Vahvista -painikkeella.



Peruuta asetukset painamalla painiketta .

Näyttö aktivoituu 5 minuutiksi valmiutilassa. Kellonaika tulee näkyviin.

Voit kytkeä kellonajan pois päältä painamalla painiketta  tai  näytön kytkemiseksi päälle ja asettamalla valinnan "OFF". Vahvista -painikkeella.

## 6. PÄIVITTÄINEN KÄYTTÖ



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 6.1 Yleistietoa laitteen käytöstä

- Kun laite on kytketty pois päältä, anna ruoan olla joidenkin minuuttien ajan.
- Poista alumiinifolio, metalliastiat jne. ennen ruoan valmistamista.

#### Kypsentäminen

- Jos mahdollista, peitä kypsennettävä ruoka materiaalilla, joka sopii käytettäväksi mikroaaltouunissa. Voit jättää ruoan peittämättä vain silloin, kun haluat saavuttaa nopean lopputuloksen.
- Älä ylikypsennä ruokia valitsemalla liian suuren tehon tai pitkän aika-asetuksen. Ruoka voi kuivua, palaa tai syttyä.
- Älä käytä laitetta kananmunien tai etanoiden kypsentämiseen kuorineen, sillä ne voivat räjähtää. Munakkaissa munankeltuaiset on lävistettävä ensin.
- Puhkaise perunoiden, tomaattien, makkaroitten tai vastaavien ruokien kuori useampia kertoja haarukalla ennen kypsentämistä. Täten vältät ruoan räjähtämisen.
- Aseta pidempi aika-asetus, jos ruoka on viileää tai pakastettu.
- Kastiketta sisältävää ruokaa on sekoitettava aika ajoin.
- Vihannekset, jotka ovat rakenteeltaan kovia (esim. porkkanat, herneet tai kukkakaali), tulee kypsentää vedessä.
- Käännä suurempia ruokakappaleita kypsennyksen puolivälissä.
- Jos mahdollista, leikkaa vihannekset samankokoisiksi paloiksi.

- Käytä tasaisia leveitä astioita.
- Älä käytä posliini-, keraamisia tai saviastioita, joissa on lasittamaton pohja tai pieniä reikiä (esim. kahvoissa). Reikiin pääsevä kosteus voi aiheuttaa astian halkeamisen lämmittäessä.
- Mikroaaltouunin toiminta edellyttää lasialustan käyttöä. Aseta elintarvikkeet tai nesteet sen päälle.

#### Lihan, linnunlihan ja kalan sulattaminen

- Aseta pakasteruoka ilman pakkausta pienelle ylösalaisin käännetylle lautaselle astiaan, jotta sulanut neste valuu astiaan.
- Käännä ruoka sulatuksen puolivälissä. Jos mahdollista, jaa ja poista sitten sulaneet kappaleet.

#### Voin, kakkupalojen, rahkan sulattaminen

- Älä sulata ruokaa kokonaan laitteessa, vaan anna ruoan sulaa huoneenlämpötilassa. Tulos on tällöin tasaisempi. Poista kaikki metalli- tai alumiinipakkaukset ennen sulattamista.

#### Hedelmien ja vihannesten sulattaminen

- Jos haluat hedelmien tai vihannesten jäävän kypsymättömiksi, vältä niiden täydellistä sulattamista laitteessa. Anna niiden sulaa huoneenlämpötilassa.
- Hedelmät ja vihannekset voidaan kypsentää jäisinä käyttämällä suurempaa mikroaaltouunin tehoa.

#### Valmisruoat

- Voit valmistaa valmisaterioita laitteessa vain silloin, kun niiden pakkaus sopii mikroaaltouuniin käytettäväksi.

- Noudata pakkauksessa olevia valmistajan ohjeita (esim. poista metallikansi ja lävistä muovikalvo).

## Sopivat keittoastiat ja materiaalit

Keittoastia / materiaali	Mikroaalto			Grillaus
	Sulatus	Lämmitys	Kypsentäminen	
Uunin kestävä lasi ja posliini, ei sisällä metalliosia (esim. Pyrex, kuumuutta kestävä lasi)	✓	✓	✓	✓
Uuniin sopimaton lasi ja posliini <sup>1)</sup>	✓	X	X	X
Lasi ja lasikeraaminen uunin/sulatuksen kestävä materiaali (esim. Arcoflam), grillin ritilä	✓	✓	✓	✓
Keramiikka <sup>2)</sup> , saviastiat <sup>2)</sup>	✓	✓	✓	X
Kuumuuden kestävyys jopa 200 °C <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Pahvi, paperi	✓	X	X	X
Talousselmu	✓	X	X	X
Paistopussi mikroaaltouunin kestäväällä sulkiijalla <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Metalliset paistoalustat (esim. emali, valurauta)	X	X	X	✓
Uunivuoat, musta lakka tai silikonipäällysteiset <sup>3)</sup>	X	X	X	✓
Leivinpelti	X	X	X	✓
Ruskistusastiat (esim. ruskituspannu tai -lautanen)	X	✓	✓	X
Valmisruoat pakkauksissa <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	✓

<sup>1)</sup> Ei hopeisia, kultaisia, platina- tai metallilevyjä/-koristeita

<sup>2)</sup> Ilman kvartsi- tai metalliosia tai metalleja sisältäviä lasiteiteita

<sup>3)</sup> Noudata valmistajan ohjeita maksimilämpötilaan liittyen.

✓ Sopiva







X on sopimaton

## 6.2 Mikroaaltouunin kytkeminen toimintaan ja pois toiminnasta





### HUOMIO!

Älä anna mikroaaltouunin toimia, jos sen sisällä ei ole ruokaa.

1. Aseta tehotasoa painamalla  tai . Valitse vaadittu taso alla olevan taulukon mukaisesti.
2. Aseta keittoaika painamalla  tai .
3. Vahvista ja käynnistä mikroaaltouuni painamalla . Peruuta asetukset painamalla painiketta .

Mikroaaltouunin kytkeminen pois toiminnasta:

- Odota, että mikroaaltouuni kytkeytyy automaattisesti pois päältä, kun aika päättyy. Näytössä näkyy End.
- avaa luukku. Mikroaaltouuni pysähtyy automaattisesti. Sulje luukku ja paina  jatkaaksesi kypsennystä. Tarkista ruoka tämän lisätoiminnon avulla.
- paina painiketta .








Kun mikroaaltouuni kytkeytyy automaattisesti pois päältä, laitteesta kuuluu äänimerkki.



## 6.3 Tehon asetustaulukot

Mikroaalto

Paneelin symbolit vasemmalta oikealle

Mikroaaltoteho	Matala	Keskimatala	Keskitaso	Keskikorkea	Korkea
Näyttö	 100 Watt	 300 Watt	 500 Watt	 700 Watt	 900 Watt

Grillaus- ja yhdistelmätoiminto


Paina 	Näyttö	Tehoasetus
1 kerran		Grilli 100 %
2 kertaa		Mikroaalto 36 % Grilli 64 %
3 kertaa		Mikroaalto 55 % Grilli 45 %
4 kertaa	900 Watt	Mikroaalto 100 %

## 6.4 Pikakäynnistys



Toiminta-aika on enintään 95 minuuttia.

Mikroaaltotoiminto voidaan kytkeä nopeasti toimintaan seuraavasti.

- Paina painiketta  mikroaaltouunin kytkemiseksi

toimintaan 30 sekunnin ajaksi täydellä teholla. Keittoaika kasvaa 30 sekunnilla jokaisella painikkeen painalluksella.

- Paina kerran painiketta . Aseta keittoaika asetuspainikkeilla. Paina painiketta mikroaaltouunin kytkemiseksi toimintaan täydellä teholla.

## 6.5 Grillaus- ja yhdistelmätoiminto

1. Paina toistuvasti painiketta asettaaksesi grillaus- tai yhdistelmätoiminnon.
2. Aseta aika painamalla asetuspainikkeita.
3. Vahvista ja käynnistä mikroaaltouuni painamalla .

Äänimerkki kuuluu kypsennyksen puolivälissä. Voit kääntää ruokaa.

## 6.6 Pakasteiden sulatus

Käynnistääksesi painoon perustuvan sulatuksen, kohteena on oltava 100 g – 1000 g ruokaa.

1. Valitse ruokalaji painamalla painiketta toistuvasti.

Symboli	Toiminto
	Leivän sulatus
	Lihan sulatus
	Kalan sulatus
	Vihannesten sulatus

2. Aseta paino painamalla ja -painikkeita. Aika säätyy automaattisesti.
3. Paina vahvistaaksesi valintasi ja käynnistääksesi mikroaaltouunin.

## 6.7 Monivaiheinen kypsennys

Jos yksi vaiheista on sulatus, aseta se ensimmäiseksi vaiheeksi.

Voit kypsentää ruokaa enintään 3 vaiheessa.

Kypsennä kaikki pakasteruoat kahdessa vaiheessa.

Jos haluat kypsentää yhdessä vaiheessa, ohita kohta 1 ja 2.

1. Paina ja aseta sulatustoiminto.
2. Aseta sulatuksen paino painamalla asetuspainikkeita.
3. Paina toistuvasti painiketta tehotason valitsemiseksi.
4. Aseta aika painamalla asetuspainikkeita.
5. Vahvista ja käynnistä mikroaaltouuni painamalla . Ajanlaskenta näkyy näytössä. Kun äänimerkki kuuluu sulatustoiminnan aikana, käännä tai hämmennä ruokaa.

## 6.8 Oma ohjelma

Voit tallentaa muistiin kolme suosikkiasetusta.

Tämän toiminnon avulla voit tallentaa asetuksen, jota käytät usein mikroaaltouunissa.

1. Aseta toiminto ja asetukset, jotka haluat tallentaa. Katso haluamasi toiminnon toimenpiteet.

2. Paina ja pidä alhaalla painiketta kahden sekunnin ajan. Äänimerkki kuuluu asetusten tallentamisen jälkeen.

## Oma ohjelma -ohjelman käyttö

1. Paina valmiustilassa toistuvasti painiketta asetuksen 1, 2 tai 3 valitsemiseksi.
2. Aktivoi mikroaaltouuni painamalla painiketta .



## Suosikit-valikko

Mikroaaltouuniin on esiohjelmoitu Suosikit-valikko. Voit muuttaa sitä tarpeidesi mukaisesti.

Ruoka	Paino	Näyttö
Voin pehmentäminen	50 g	50 g
	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
	250 g	250 g
Suklaan sulattaminen	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
Mutakakku	1 kuppi	1
	2 kuppia	2
	3 kuppia	3
	4 kuppia	4

## 7. LISÄVARUSTEIDEN KÄYTTÄMINEN



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 7.1 Pyörivän alustakokoonpanon asentaminen



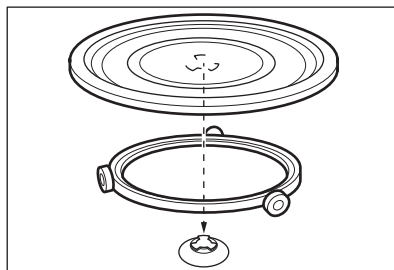
### HUOMIO!

Älä kypsennä ruokaa ilman pyörivää alustakokoonpanoa. Käytä ainoastaan mikroaaltouunin mukana toimitettua pyörivää alustakokoonpanoa.



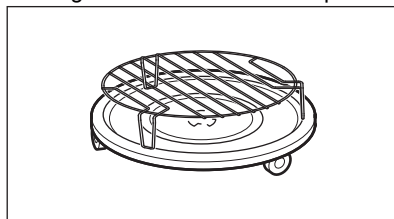
Älä koskaan valmista ruokaa suoraan lasialustan päällä.

1. Aseta rullaohjain pyörivän alustan akselin ympärille.
2. Aseta lasialusta rullaohjaimen.



### 7.2 Grillausritilän asentaminen


Aseta grillausritilä alustakokoonpanoon.




## 8. LISÄTOIMINNOT

### 8.1 Lapsilukko


Lapsilukko estää mikroaaltouunin käynnistämisen vahingossa.

Paina ja pidä alhaalla painiketta  3 sekunnin ajan.

Laitteesta kuuluu äänimerkki.

Kun lapsilukko on toiminnassa, näytössä näkyy .

Kytke lapsilukko pois toiminnasta

painamalla ja pitämällä alhaalla -painiketta 3 sekunnin ajan.


Laitteesta kuuluu äänimerkki.

### 8.2 Keittiöajastin

Voit asettaa enintään 95 minuuttia.



Muita ohjelmia ei voida asettaa, kun keittiöajastin on toiminnassa.

1. Paina painiketta .
2. Aseta aika painamalla asetuspainikkeita.

Ajastin käynnistyy automaattisesti kahden sekunnin kuluttua.

Ajastin deaktivoituu, kun avaat luukun tai keskeytät laitteen toiminnan. Edellinen

aika-asetus palautuu ajastimeen, kun jatkat kypsennystä.

Kun asetettu aika päättyy, laitteesta kuuluu äänimerkki.

### 8.3 Valmiustila ja energiansäästötoiminto

Kellonaika näkyy näytössä, kun laite kytketään verkkovirtaan ensimmäisen kerran tai käytön päätyttyä. Näyttö sammuu, kun laitetta ei käytetä 5 minuuttiin luukun ollessa suljettuna:

- näyttö sammuu, kun kelloa ei ole asetettu tai se on poistettu käytöstä (OFF),

- näytössä näkyy kellonaika vielä 5 minuutin ajan, kun aika on asetettu ja kello on käytössä (ON).

Kun näyttö on sammunut, paina mitä tahansa painiketta tai avaa luukku sen aktivoimiseksi:

- se siirtyy takaisin Home-tilaan 0:00 ja asetukseen 900 W, jos kellonaikaa ei ole asetettu,

- näyttö sammuu 5 minuutin kuluessa, jos Lapsilukko-toiminto on kytketty päälle (ON).

## 9. VIHJEITÄ JA NEUVOJA



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 9.1 Mikroaaltoa koskevia vinkkejä

Ongelma	Korjaustoimenpide
Et löydä valmistettavaa ruokamäärää koskevia tietoja.	Katso vastaavan ruoan tiedot. Pidennä tai lyhennä kypsennysaikoja seuraavan säännön mukaisesti: <b>Kaksinkertainen määrä = lähes kaksinkertainen aika, Puolet pienempi määrä = puolet lyhyempi aika</b>
Ruoasta tuli liian kuivaa.	Aseta lyhyempi kypsennysaika tai valitse alhaisempi mikroaaltouunin teho.

Ongelma	Korjaustoimenpide
Ruoka ei ole sulanut, se ei ole kuumaa tai kypsää ennen asetetun ajan päättymistä.	Aseta pitempi kypsennysaika tai suurempi teho. Huomaa, että suuret astiat vaativat pitemmän ajan.
Kun asetettu aika päättyy, ruoka on ylikuumentunut reunoilta, mutta ei vielä valmista keskeltä.	Aseta seuraavalla kerralla pienempi teho ja pitempi aika. Sekoita nesteitä, kuten keittoja, puolivälissä.

Riisin kohdalla parhaat tulokset saavutetaan käyttämällä matalaa ja leveää astiaa.

## 9.2 Sulattaminen

Sulata liha aina rasvainen puoli alaspäin.

Älä sulata peitettyä lihaa, koska se voi kypsyä sulamisen sijaan.

Sulata kokonainen kana aina rintapuoli alaspäin.

## 9.3 Kypsennys

Poista aina jäädytetty liha ja linnunliha jääkaapista vähintään 30 minuuttia ennen kypsentämistä.

Anna lihan, linnunlihan, kalan ja vihannesten olla peitettyinä kypsennyksen jälkeen.

Sivele hiukan öljyä tai voisulaa kalan päälle.

Kaikki vihannekset tulee kypsentää täydellä mikroaaltoteholla.

Lisää 30 – 45 ml kylmää vettä jokaiseen 250 g vihanneksia.

Leikkaa tuoreet vihannekset samankokoisiksi paloiksi ennen

kypsentämistä. Kypsennä vihanneksia astia peitettyinä.

## 9.4 Uudelleen lämmitys

Kun lämmität uudelleen valmisruokia, noudata aina pakkauksessa olevia ohjeita.

## 9.5 Grilli

Matalien ruokalajien grillaus ritilän keskellä.

Käännä ruokia asetetun ajan puolivälissä ja jatka grillausta.

## 9.6 Yhdistelmätoiminto

Käytä yhdistelmätoimintoa ruokien rapeuden säilyttämiseen.

Käännä ruokia asetetun ajan puolivälissä ja jatka grillausta.

Yhdistelmätoiminto sisältää 2 tilaa. Kussakin tilassa mikroaalto- ja grillaustoiminnot yhdistyvät eri aikajaksoissa ja tehotasoina.

# 10. HOITO JA PUHDISTUS



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

## 10.1 Puhdistukseen liittyviä huomautuksia ja vinkkejä

- Puhdista laitteen etupinnat lämpimällä vedellä ja miedolla pesuaineella käyttäen pehmeää puhdistusliinaa.

- Käytä metallipintojen puhdistuksessa tavanomaista puhdistusainetta.
- Puhdista laite sisältä jokaisen käytön jälkeen. Tällä tavoin se on helpompi puhdistaa eivätkä roiskeet pala kiinni.
- Poista itsepinatset tahrat erityisellä puhdistusaineella.
- Puhdista kaikki lisävarusteet säännöllisesti ja anna niiden kuivua. Käytä pehmeää liinaa, lämmintä vettä ja puhdistusainetta.

- Voit pehmentää vaikeasti poistettavat jäämät kiehattamalla lasillisen vettä täydellä mikroaaltouunin teholla 2-3 minuutin ajan.
- Voit poistaa hajut sekoittamalla lasilliseen vettä 2 rkl sitruunamehua ja

kiehattamalla sitä täydellä mikroaaltouunin teholla 5 minuutin ajan.

## 11. VIANMÄÄRITYS



### VAROITUS!

Lue turvallisuutta koskevat luvut.

### 11.1 Käyttöhäiriöt

Ongelma	Mahdollinen syy	Korjaustoimenpide
Laite ei toimi lainkaan.	Laite on poistettu käytöstä.	Kytke laite toimintaan.
Laite ei toimi lainkaan.	Laitteen pistoke ei ole pistoraissa.	Kytke laite sähköverkkoon.
Laite ei toimi lainkaan.	Sulaketaulun sulake on palanut.	Tarkista sulake. Jos sulake palaa useita kertoja, ota yhteys sähköasentajaan.
Laite ei toimi lainkaan.	Luukku ei ole kunnolla kiinni.	Varmista, ettei luukun käyttöalueella ole esteitä.
Valo ei syty.	Lamppu on palanut.	Lamppu on vaihdettava.
Näytössä näkyy  .	Lapsilukko on toiminnassa.	Kytke lapsilukko pois toiminnasta. Paina painiketta  kolmen sekunnin ajan.
Sisätilassa esiintyy kipinää.	Sisätilassa on metallisia tai metalliosia sisältäviä astioita.	Poista astia laitteesta.
Sisätilassa esiintyy kipinää.	Sisätilassa on metallivartaita tai alumiinifoliota, joka koskettaa sisäseiniin.	Varmista, etteivät vartaat ja folio kosketa sisäseiniin.
Pyörivästä alustakoonpanosta kuuluu hankausääniä.	Lasialustan alapuolella on jokin esine tai epäpuhtauksia.	Puhdista lasialustan alapuolella oleva alue.
Laite pysähtyy ilman ilmeistä syytä.	Toimintahäiriö.	Jos tämä ongelma toistuu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun.

### 11.2 Huoltotiedot

Jos ratkaisua ei löydy, ota yhteys jälleenmyyjään tai valtuutettuun huoltopalveluun.

Huoltopalvelun vaatimat tiedot on merkitty arvokilpeen. Arvokilpi on laitteessa. Älä poista arvokilpeä laitteesta.



**Suosittellemme, että kirjoitat tiedot tähän:**

Malli (MOD.) .....

Tuotenumero (PNC) .....

Sarjanumero (S.N.) .....

## 12. YMPÄRISTÖNSUOJELU

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä . Kierrätä pakkaus laittamalla se asianmukaiseen kierrätysastiaan. Suojele ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromut. Älä hävitä merkillä .

merkittyjä kodinkoneita kotitalousjätteen mukana. Palauta tuote paikalliseen kierrätyskeskukseen tai ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen.

## INNHOOLD

1. SIKKERHETSINFORMASJON.....	38
2. SIKKERHETSANVISNINGER.....	41
3. MONTERING.....	42
4. PRODUKTBESKRIVELSE.....	44
5. FØR FØRSTE GANGS BRUK.....	46
6. DAGLIG BRUK.....	46
7. BRUKE TILBEHØRET.....	51
8. TILLEGGSFUNKSJONER.....	51
9. RÅD OG TIPS.....	52
10. STELL OG RENGJØRING.....	53
11. FEILSØKING.....	53
12. BESKYTTELSE AV MILJØET.....	54

## FOR PERFEKTE RESULTATER

Takk for at du valgte dette AEG-produktet. Vi har laget det for å gi deg perfekt ytelse i mange år, med innovativ teknologi som bidrar til å gjøre livet enklere – egenskaper som du kanskje ikke finner på ordinære apparater. Bruk noen minutter på å lese dette, for å få mest mulig ut av den.

Gå inn på nettsiden vår for å:



Få råd om bruk, brosjyrer, hjelp til feilsøking, og informasjon om service og reparasjon:

[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)



Registrer produktet for å få bedre service:

[www.registeraeg.com](http://www.registeraeg.com)



Kjøp tilbehør, forbruksvarer og originale reservedeler til apparatet ditt:


[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)

## KUNDESTØTTE OG SERVICE

Bruk alltid originale reservedeler.

Når du kontakter vårt autoriserte servicesenter, må du sørge for at du har følgende opplysninger tilgjengelig: Modell, PNC, serienummer.

Informasjonen finner du på typeskiltet.

 Advarsel/Forsiktig – Sikkerhetsinformasjon

 Generell informasjon og tips

 Miljøinformasjon

Med forbehold om endringer.

### 1. SIKKERHETSINFORMASJON

Les instruksjonene nøye før montering og bruk av produktet. Produsenten er ikke ansvarlig for eventuelle

skader som skyldes feilaktig montering og bruk.  
Oppbevar produktets instruksjoner for fremtidig bruk.

## 1.1 Sikkerhet for barn og utsatte personer



### ADVARSEL!

Fare for kvelning, skade og permanent uførhet.

- Dette produktet kan brukes av barn fra åtte år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de har tilsyn eller får instruksjon i sikker bruk av produktet og forstår hvilke farer som kan inntreffe.
- Ikke la barn leke med produktet.  
Barn under tre år må ikke oppholde seg i nærheten av dette produktet uten tilsyn.
- Oppbevar all emballasje utilgjengelig for barn.
- Hold barn og kjæledyr borte fra produktet når det brukes eller når den kjøler seg ned. Tilgjengelige deler er varme.
- Hvis produktet har en barnesikring, anbefaler vi at du aktiverer den.
- Rengjøring og vedlikehold skal ikke gjøres av barn med mindre de har tilsyn.
- Hold produktet og ledninger utenfor rekkevidden til barn som er yngre enn 8 år.

## 1.2 Generell sikkerhet

- Dette produktet er ment å brukes i husholdninger og lignende steder som:
  - Gårdshus; personalkjøkken i butikker, på kontorer og andre arbeidsmiljøer
  - Av gjester på hoteller, moteller, pensjonater og andre boligtyper.
- ADVARSEL: Apparatet og tilgjengelige deler blir varme under bruk. Pass på at du ikke berører varmeelementene.

- Bruk alltid grillvotter til å fjerne eller legge i tilbehør eller ovnsutstyr.
- Ikke bruk damprengjøring til å rengjøre apparatet.
- Slå av apparatet og trekk støpselet ut av stikkontakten før det utføres noe vedlikehold.
- Om stikkontakten er skadet må den erstattes av produsenten, et autorisert servicesenter eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå at den kan utgjøre en elektrisk fare.
- Apparatet er ikke beregnet for å brukes sammen med et separat fjernkontrollsystem eller et eksternt tidsur.
- ADVARSEL: Bare en kvalifisert person kan utføre service eller reparasjoner som innebærer fjerning av et deksel som beskytter mot mikrobølgestråling.
- ADVARSEL: Ikke varm opp væsker og andre matvarer i lukkede beholdere. De kan eksplodere.
- ADVARSEL: Hvis døren eller dørpakninger er defekte, må produktet ikke åpnes før den er blitt reparert av en kvalifisert person.
- Metallbeholdere for mat og drikkevarer må ikke legges i mikrobølgeovnen. Dette kravet gjelder ikke dersom produsenten spesifiserer størrelsen og formen på metallbeholdere som er egnet for mikrobølgeovn.
- Bruk kun redskaper som er egnet for bruk i mikrobølgeovn.
- Når du varmer opp mat i plast eller papir, må du holde øye med produktet på grunn av muligheten for antenning.
- Produktet er beregnet for oppvarming av mat og drikke. Tørking av mat eller klær og oppvarming av varmeputer, tøfler, svamper, fuktige kluter og lignende kan føre til risiko for skade, antenning eller brann.
- Hvis det oppstår røyk, må du slå produktet av, trekke ut støpselet og holde døren lukket for å kvele eventuelle flammer.
- Drikker som varmes opp i mikrobølgeovnen kan medføre forsinket koking. Vær forsiktig når du håndterer beholderen.



- Rist innholdet i tåteflasker eller rør godt rundt i glass med barnemat og kontroller temperaturen før servering for å unngå brannskader.
- Egg i skall og hele hardkokte egg bør ikke varmes opp i produktet, siden de kan eksplodere, selv etter at oppvarmingen av mikrobølgeovnen er ferdig.
- Produktet bør rengjøres regelmessig og eventuelle matrester fjernes.
- Unnlattelse av å holde produktet rent kan føre til forringelse av overflaten som kan påvirke levetiden til produktet og muligens føre til en farlig situasjon.
- Temperaturen på tilgjengelige overflater kan være høy når produktet er i bruk.
- Mikrobølgeovnen skal ikke plasseres i et skap med mindre det er testet i et skap.
- Baksiden av produktet skal plasseres mot en vegg.
- Ikke bruk skurende rengjøringsmidler eller skarpe skrapegjenstander av metall for å rengjøre glassdøren, da dette kan ripe opp glasset og føre til at glasset blir matt.
- Ikke slå på produktet når det er tomt. Metalldele i ovnsrommet kan skape elektrisk lysbue.
- Vær oppmerksom på minimumsdimensjonene til skapet (hvis aktuelt). Se kapitlet «Montering».
- Produktet må brukes kun med møbeldøren åpen døren åpen (hvis aktuelt).

## 2. SIKKERHETSANVISNINGER

### 2.1 Montering



#### **ADVARSEL!**

Bare en kvalifisert person må montere dette produktet.

- Fjern all emballasjen
- Ikke monter eller bruk et skadet produkt.
- Følg monteringsanvisningene som følger med produktet.
- Vær alltid forsiktig når du flytter produktet, fordi det er tungt. Bruk alltid vernehansker.
- Ikke dra eller løft produktet etter håndtaket.
- Overhold minimumsavstanden fra andre produkter og enheter.
- Pass på at produktet er montert under og ved siden av stabile konstruksjoner.
- Sidene på produktet må være på høyde med produktet eller enheter av samme høyde.

## 2.2 Elektrisk tilkøpling



### ADVARSEL!

Fare for brann og elektrisk støt.

- Alle elektriske tilkoblinger skal utføres av en kvalifisert elektriker.
- Produktet må være jordet.
- Kontroller at det er samsvar mellom den elektriske informasjonen på typeskiltet og strømforsyningen i huset. Hvis det ikke er det, må du kontakte en elektriker.
- Dersom produktet koples til en stikkontakt med skjøteledning må du påse at denne ledningen er jordet.
- Pass på at støpselet og strømkabelen ikke blir påført skade. Kontakt servicesenteret eller en elektriker for å bytte en ødelagt strømkabel.
- Ikke trekk i kabelen for å koble fra produktet. Trekk alltid i selve støpselet.

## 2.3 Bruk



### ADVARSEL!

Risiko for skade, brannskader og elektrisk støt eller eksplosjon.

- Produktets spesifikasjoner må ikke endres.
- Ikke la produktet være uten tilsyn mens det er i bruk.
- Ikke belast døren når den er åpen.
- Pass på at ventilasjonsåpningene ikke er blokkert.
- Ikke bruk produktet som arbeidsbenk, og ikke bruk ovnsrommet til oppbevaring.

## 2.4 Stell og rengjøring



### ADVARSEL!

Risiko for skade, brann eller skade på produktet.

- Slå av apparatet og trekk støpselet ut av stikkontakten før rengjøring og vedlikehold.
- Rengjør apparatet med jevne mellomrom for å forhindre skade på overflaten.
- Ikke la det samle seg matrester eller rester etter rengjøringsmidler på dørpakningene.
- Fett og matrester i apparatet kan forårsake brann og elektrisk overslag når mikrobølgefunksjonen er i bruk.
- Rengjør apparatet med en fuktet myk klut. Bruk kun nøytralt vaskemiddel. Bruk ikke slipeprodukter, slipende rengjøringsputer, løsemidler eller metallobjekter.
- Følg sikkerhetsforskriftene på pakken hvis du bruker ovnspray.

## 2.5 Service

- Kontakt det autoriserte servicesenteret for å reparere produktet. Det skal bare brukes originale reservedeler.
- Angående lampen(e) i dette produktet og reservedeler som selges separat: Disse lampene er ment å motstå ekstreme fysiske forhold i husholdningsprodukter, for eksempel temperatur, vibrasjon, fuktighet, eller er ment å signalisere informasjon om produktets driftsstatus. De er ikke ment å brukes i andre bruksområder og egner seg ikke til rombelysning.

## 2.6 Avfallsbehandling



### ADVARSEL!

Fare for skade og kvelning.

- Koble produktet fra strømmen.
- Kutt av strømkabelen og kast den.

# 3. MONTERING



### ADVARSEL!

Se etter i Sikkerhetskapitlene.

### 3.1 Generell informasjon



#### FORSIKTIG!

Ikke koble produktet til adaptere eller skjøteledninger. Dette kan føre til overbelastning og brannfare.



#### FORSIKTIG!

Minste monteringshøyde er 85 cm.

- Mikrobølgeovnen er kun for innebygd bruk. Den må plasseres på et stabilt og flatt underlag.
- Skapet kan ikke ha en bakvegg på stedet der mikrobølgeovnen er plassert.
- Plasser mikrobølgeovnen langt unna damp, varm luft og vannsprut.
- Hvis mikrobølgeovnen er for nær en radio eller TV, kan det føre til forstyrrelser i det mottatte signalet.
- Hvis du skal transportere mikrobølgeovnen i kaldt vær, ikke bruk det umiddelbart etter montering. La den stå i romtemperaturen og absorbere varmen.

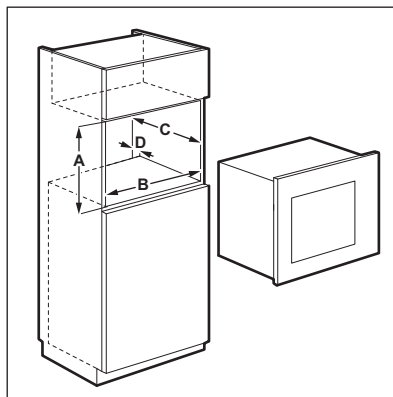
### 3.2 Elektrisk montering

Mikrobølgeovnen leveres med strømledning og støpsel.

Ledningen er jordet med en jordingsstøpsel. Støpselet må plugges inn i et uttak som er riktig installert og jordet. Ved en elektrisk kortslutning reduserer jording risikoen for elektrisk støt.

### 3.3 Montering av mikrobølgeovnen

1. Sjekk om dimensjonene til møbler møter monteringsavstanden.



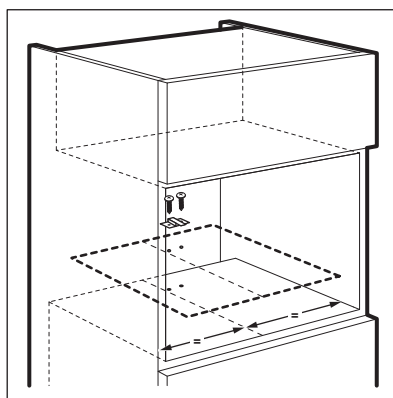
Monteringsavstand

Dimensjoner	mm
A	380 + 2
B	560 + 8
C	500
D	45

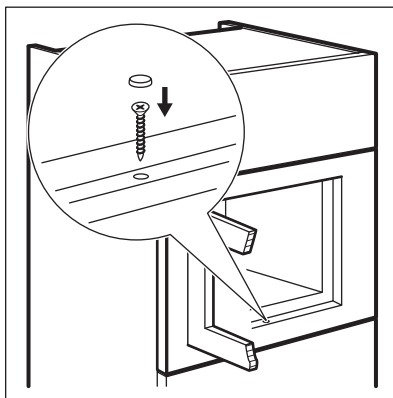
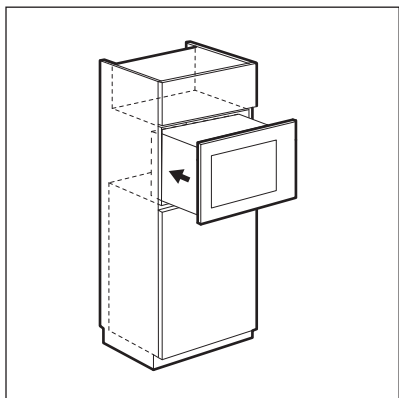
2. Hvis skapdybden er mer enn 300 mm, fest malen på bunnen av kabinettet og sjekk om den passer. Hvis ja, laget et merke for skruene. Fjern malen og fest braketten med skruene på det markerte punktet.



Hopp over dette trinnet hvis skapdybden er 300 mm.



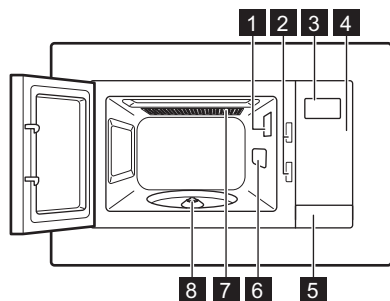
3. Installasjon av mikrobølgeovnen. Hvis du festet braketten, sørg for at den låser baksiden av produktet.



4. Åpne døren, og fest mikrobølgeovnen til skapet med skruen.

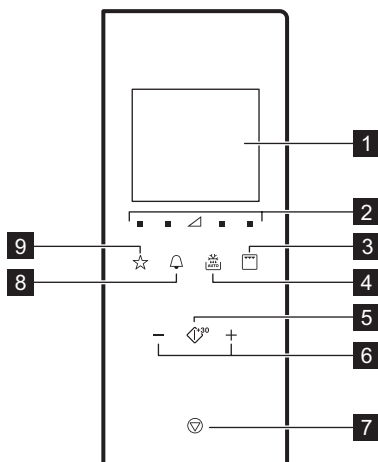
## 4. PRODUKTBEKRIVELSE

### 4.1 Generell oversikt



- 1 Ovnslampe
- 2 Sikkerhetslås
- 3 Visning
- 4 Betjeningspanel
- 5 Døråpner
- 6 Bølgeledende deksel
- 7 Grill
- 8 Aksel til glass tallerken

## 4.2 Betjeningspanel

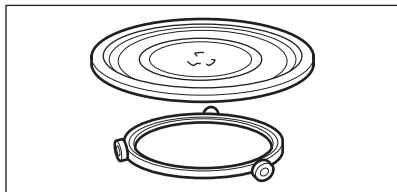


Symbol	Funksjon	Beskrivelse
<b>1</b> —	Display	Viser innstillingene og klokkeslettet.
<b>2</b> ■ ▽	Effektinnstillingsfelt	For å stille inn effektnivået i mikrobølgeovnen
<b>3</b> □	Knapp for grillfunksjon	For å stille inn mikrobølge / kombitilberedning / grill.
<b>4</b> ☀ AUTO	Tining	For å tine mat etter vekt.
<b>5</b> ◊ +30	Start / +30 sek.	For å starte produktet eller øke tilberedningstiden med 30 sekunder ved full effekt.
<b>6</b> — +	Innstillingsfelt	For å stille inn tiden, vekten, temperaturen eller Auto program-funksjonen.
<b>7</b> ○ ▽	Stopp/fjern	For å slå produktet av eller slette kokeinnstillingene.
<b>8</b> 🔔	Klokke	For å stille klokken/påminnelse.
<b>9</b> ★	Favoritt	For å velge en automatisk funksjon raskt.

## 4.3 Tilbehør

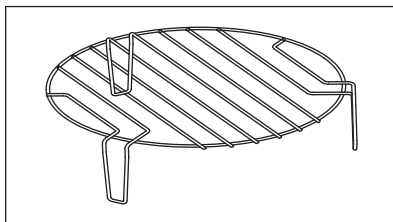
### Glasstallerken-sett

- i** Bruk alltid glasstallerken-settet til å tilberede mat i mikrobølgeovnen.



Matlagingspanne i glass og rulleguide.

### Grillstativ



Bruk for:

- grilling av mat
- kombinasjonstilberedning

## 5. FØR FØRSTE GANGS BRUK

- !** **ADVARSEL!**  
Se etter i Sikkerhetskapitlene.

### 5.1 Første gangs rengjøring




- !** **FORSIKTIG!**  
Se etter i kapitlet "Stell og rengjøring".


- Fjern alle delene og ekstra emballasje fra mikrobølgeovnen.
- Rengjør produktet før første gangs bruk.

### 5.2 Stille klokken




Når du kobler produktet til en strømkilde eller etter et strøbrudd vil displayet vise 0:00 og det høres et lydsignal.

- i** Du kan stille inn tiden i et 24-timers klokkesystem.

1. Trykk på  to ganger.
2. Trykk på innstillingsputene for å stille inn timene.
3. Trykk  for å bekrefte.
4. Trykk på innstillingsputene for å stille inn minuttene.
5. Trykk  for å bekrefte.

- i** For å avbryte innstillingene, trykk på .

Displayet blir aktivert i 5 minutter i hvilemodus. Klokkeslett dukker opp.

For å deaktivere klokkeslett, trykk på  eller  for å aktivere displayet og velg AV. Trykk  for å bekrefte.

## 6. DAGLIG BRUK

- !** **ADVARSEL!**  
Se etter i Sikkerhetskapitlene.

### 6.1 Generell informasjon om bruk av produktet

- La maten stå noen minutter etter at produktet er slått av.

- Fjern aluminiumsfolie, metallbeholdere o.l. før du tilbereder maten.

### Tilberedning

- Tilbered maten dekket med materiale egnet for mikrobølgeovn, hvis mulig. Tilbered mat uten å dekke til bare hvis du vil ha en skorpe
- Ikke overkok rettene ved å stille inn styrken for varme for lenge. Maten

kan tørke ut eller brenne, eller deler av den kan ta fyr.

- Ikke bruk produktet til å koke egg eller snegler med skall, siden de kan eksplodere. Hvis du varmer stekte egg må du stikke hull på plommen først.
- Prikk mat med "hud" eller "skall", som poteter, tomater og pølser med en gaffel, gjentatte ganger før koking, slik at maten ikke sprekker.
- Kjølig eller frossen mat krever lengre tilberedningstid.
- Rør i retter som inneholder saus med jevne mellomrom.
- Grønnsaker som har en fast struktur, gulrøtter, erter eller blomkål må kokes i vann.
- Snu større biter etter halve tilberedningstiden er gått.
- Del grønnsakene i like biter dersom det er mulig.
- Bruk flatt, bredt servise.
- Ikke bruk kokekar laget av porselen, keramikk eller stein som har uglassert bunn eller små hull på for eksempel håndtak. Fukt kan komme inn i hullene og føre til at kokekaret sprekker når det varmes opp.
- Glassbrettet er nødvendig for å kunne bruke mikrobølgeovnen. Plasser mat eller drikke på brettet.

### Tining av kjøtt, fjærkre, fisk

- Sett frossen, uemballert mat på en liten tallerken som er snudd opp ned med en beholder under slik at væsken samler seg i beholderen.
- Snu maten etter halve tiningstiden. Hvis mulig, del opp og fjern stykkene som har begynt å tine.

### Tining av smør, deler av kaker, kesam

- Ikke tin maten helt i produktet, men la dem tine ved romtemperatur. Det gir et enda jevner resultat. Fjern all metall- og aluminiumsemballasje før tining.

### Tining av frukt, grønnsaker

- Dersom frukt og grønnsaker skal forbli rå, ikke tin dem helt i produktet. La dem tine ved romtemperatur.
- Du kan bruke høyere mikrobølgeeffekt for å tilberede frukt og grønnsaker uten å tine dem først.

### Ferdigretter

- Du kan bare tilberede ferdigmat i produktet dersom emballasjen er egnet for bruk i mikrobølgeovner.
- Du må følge produsentens anvisninger som trykket på emballasjen (f. eks. fjern metallokket og stikke hull på plastfilmen).

### Egnede kokekar og materialer

Materiale i kokekar	Mikrobølgeovn			Min. Grill
	Tining	Oppvarming	Tilberedning	
Ildfast glass og porselen uten metallde- ler, f.eks. pyres, ildfast glass	✓	✓	✓	✓
Ikke-ildfast glass og porselen <sup>1)</sup>	✓	X	X	X
Glass- og glasskeramikk av ild-/frostfast material (f. eks. Arcoflam), grillhyller	✓	✓	✓	✓
Keramikk <sup>2)</sup> , steintøy <sup>2)</sup>	✓	✓	✓	X
Varmebestandig plast opptil 200 °C <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Papp, papir	✓	X	X	X
Klebefilm	✓	X	X	X

Materiale i kokekar	Mikrobølgeovn			Min. Grill
	Tining	Oppvarming	Tilberedning	
Stekefolie med lukking som er egnet for mikrobølgeovner <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Stekeformer av metall, f.eks. emalje, støpejern	X	X	X	✓
Kakeformer, svartlakkerte eller silikonbelagte <sup>3)</sup>	X	X	X	✓
Stekebrett	X	X	X	✓
Kokekar til brunng, f.eks. ristet brød eller crunchplate	X	✓	✓	X
Ferdigretter i emballasje <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	✓

1) Uten sølv-, gull-, platin- eller metallbelegg/dekor

2) Uten kvarts- eller metallkomponenter, uten metallholdig glasur

3) Ta hensyn til produsentens anvisninger om maksimalt tillatte temperaturer.

✓ **egnet**






X **uegnet**

## 6.2 Slå mikrobølgeovnen av og på



### FORSIKTIG!



Ikke la mikrobølgeovnen stå og gå uten at det er mat inne i den.

1. Trykk på  eller  for å stille inn effektnivå. Bruk skjemaet nedenfor for å velge riktig nivå.
2. Trykk på  eller  for å stille inn tilberedningstid.
3. Trykk <sup>30</sup> for å bekrefte og aktivere mikrobølgeovnen.

For å avbryte innstillingene, trykk på



For å deaktivere mikrobølgeovnen:

- vent til mikrobølgeovnen slås av automatisk når tiden er fullført. Displayet viser End.
- åpne døren. Mikrobølgeovnen stopper automatisk. Lukk døren og trykk på <sup>30</sup> for å fortsette tilberedning. Bruk dette alternativet for å inspisere maten.
- trykk på .



Når mikrobølgeovnen slås av automatisk høres et lydsignal.

## 6.3 Effekttinnstillingstabell





Mikrobølgeovn

Symboler på panelet fra venstre til høyre




Mikrobølgeeffekt	Lav	Medium lav	Medium	Medium høy	Høy
Display	■ 100 Watt	■ 300 Watt	▲ 500 Watt	■ 700 Watt	■ 900 Watt




### Grill- og kombitilberedning

Trykk på 	Display	Effektinnstilling
1 gang		Grill 100 %
2 ganger		Mikrobølgeovn 36 % Grill 64 %
3 ganger		Mikrobølgeovn 55 % Grill 45 %
4 ganger	900 Watt	Mikrobølgeovn 100 %



## 6.4 Hurtigstart


-  Den maksimale tilberedningstiden er 95 minutter.

Du kan raskt aktivere mikrobølgeovnen på følgende måter.


- Trykk på  for å slå på mikrobølgeovnen i 30 sekunder på full kraft. Koketiden øker med 30 sekunder for hvert trykk på knappen.
- Trykk  én gang. Still inn steketid med innstillingsputene. Trykk på  for å deaktivere mikrobølgeovnen på full kraft.

## 6.5 Min. Grill og kombinasjonstilberedning





- Trykk på  gjentatte ganger for å velge grilling eller kombinasjonstilberedning.
- Trykk på innstillingsputene for å stille inn tiden.
- Trykk på  for å bekrefte og aktivere mikrobølgeovnen.




-  Du hører et lydsignal etter at halve steketiden er over. Du kan snu maten.

## 6.6 Tining

-  For å aktivere tining med utgangspunkt i vekt, må det være mer enn 100 g og mindre enn 1 000 g mat.

- Trykk på  igjen for å velge mattype.

Symbol	Funksjon
	Tine brød
	Tine kjøtt
	Tine fisk
	Tine grønnsaker

- Trykk på  og  for å angi vekten. Tiden angis automatisk.
- Trykk på  for å bekrefte og aktivere mikrobølgeovnen.

## 6.7 Flertrinns tilberedning






Om ett trinn er tining settes dette som det første trinnet.

Du kan tilberede matvarer i maksimalt 3 trinn.

Tilbered all frossen mat i 2 trinn.

For å tilberede i ett trinn, hopp over trinn 1 og 2.

1. Trykk på  og still inn tinemodus.
2. Trykk på innstillingsfeltene for å sette tine vekt.
3. Trykk gjentatte ganger på  for å velge effektnivå.
4. Trykk på innstillingsfeltene for å stille inn tiden.
5. Trykk  for å bekrefte og aktivere mikrobølgeovnen. Displayet teller ned tiden. Når du hører et lydsignal i løpet av tinemodus, vend eller flytt om på maten.

### Favorittmeny


Det er programmert inn en favorittmeny i mikrobølgeovnen. Du kan redigere den etter dine egne preferanser.

Matrett	Vekt	Display
Oppmyking av smør	50 g	50 g
	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
	250 g	250 g
Smelte sjokolade	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
Kladdkake	1 kopp	1
	2 kopper	2
	3 kopper	3
	4 kopper	4



## 6.8 Favoritt

Du kan lagre tre favorittinnstillinger.

Bruk denne funksjonen for å lagre en innstilling som du ofte bruker med mikrobølgeovnen.

1. Angi funksjonen og parameterne du ønsker å lagre. Se prosedyren for funksjonen du vil bruke.
2. Trykk og hold inne  i 2 sekunder. Du hører et lydsignal når tiden er innstillingene er lagret.

### Slik bruker du favorittprogrammene

1. I hvilemodus, trykk på  gjentatte ganger for å velge innstilling 1, 2 eller 3.
2. Trykk  for å deaktivere mikrobølgeovnen.

## 7. BRUKE TILBEHØRET



**ADVARSEL!**  
Se etter i  
Sikkerhetskapitlene.

### 7.1 Sette i glasstallerken- settet

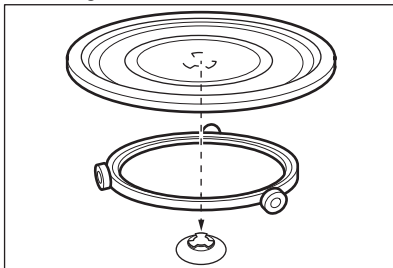


**FORSIKTIG!**  
Ikke tilbered mat uten  
glasstallerken-settet. Bruk  
kun glasstallerken-settet  
som leveres sammen med  
mikrobølgeovnen.



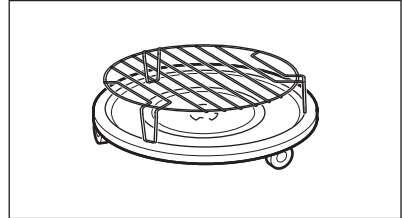
Tilbered aldri mat direkte på  
glass-matlagingspannen.

1. Plasser rulleguiden rundt akselen til  
glasstallerkenen.
2. Plasser glass-matlagingspannen på  
rulleguiden



### 7.2 Sette inn grillstativet



Plasser grillstativet på dreieskiven.




## 8. TILLEGGSFUNKSJONER

### 8.1 Barnesikring

Barnesikringen forhindrer utilsiktet bruk  
av mikrobølgeovnen.

Trykk og hold inne  i 3 sekunder.  
Ovnen avgir et lydsignal.  
Når barnesikringen er på viser displayet  
.


For å deaktivere barnesikringen, trykk og  
hold inne  i 3 sekunder.  
Ovnen avgir et lydsignal.

### 8.2 Tidtager til kjøkkenet

Du kan stille inn maksimalt 95 minutter.



Når tidtageren for kjøkkenet  
er aktiv, kan du ikke stille inn  
andre programmer.

1. Trykk .
2. Trykk på innstillingsputene for å stille  
inn tiden.

Tidsuret starter automatisk etter 2  
sekunder.

Tidsuret slutter å virke når du åpner  
døren eller setter produktet på pause.  
Når du fortsetter tilberedningen, går  
tidsuret tilbake til forrige innstilte tid.

Når tiden har gått, høres et lydsignal.

### 8.3 Standby og energisparingsfunksjoner

Displayet viser klokkeslett første gang det plugges inn eller når tilberedningen er fullført. Displayet blir deaktivert etter 5 minutter uten aktivitet når døren er lukket:

- displayet blir deaktivert når klokken ikke er stilt eller klokken er AV,
- når klokkeslettet er stilt og klokken er PÅ, viser displayet klokkeslettet i 5 minutter.

Når displayet er inaktivt, trykk på en vilkårlig knapp eller åpne døren for å aktivere det:

- det vil gå tilbake til hjemmemodus 0:00 og 900 W dersom klokkeslett ikke er valgt,
- displayet blir deaktivert etter 5 minutter dersom barnesikringen er PÅ.

## 9. RÅD OG TIPS



### ADVARSEL!

Se etter i Sikkerhetskapitlene.

### 9.1 Tips til mikrobølgeovnen

Problem	Løsning
Du finner ingen opplysninger for den mengden du vil tilberede.	Ta utgangspunkt i en liknende matsort. Øk eller reduser tilberedningstiden i henhold til følgende regel: <b>Dobbel mengde = nesten dobbel tid, Halv mengde = halv tid</b>
Maten ble tørr.	Still inn kortere tilberedningstid eller velg lavere mikrobølgeovneffekt.
Maten er ikke tint, varm eller tilberedet etter at tiden har passert.	Still in lengre tilberedningstid eller velg en høyere effekt. Vær oppmerksom på at større retter bruker lenger tid.
Etter tilberedningstiden er over er maten overopphetet i kantene men ikke klar i midten.	Velg en lavere effekt og lenger tid neste gang. Rør i væsker, f.eks. supper, etter at halve tiden har gått.

Risen vil få bedre resultater hvis du bruker flat, bredt servise.

### 9.2 Tining

Tin alltid stek med fettsiden ned.

Ikke tin dekket kjøtt fordi dette kan føre til tilbereding i stedet for tining.

Tin alltid helet fjærkre med brystet ned.

### 9.3 Tilberedning

Ta alltid nedkjølt kjøtt og fjærkre ut av kjøleskapet i minst 30 minutter før tilbereding.

La kjøtt, fjærkre, fisk og grønnsaker være dekket etter tilbereding.

Pensle litt olje eller smeltet smør over fisken.

Alle grønnsaker skal tilberedes ved full effekt.

Tilsett 30 – 45 ml kaldt vann for hver 250 g grønnsaker.

Skjær de friske grønnsakene opp i biter med lik størrelse før tilbereding. Alle grønnsakene tilberedes tildekket.

## 9.4 Oppvarming

Når du varmer opp emballerte ferdigretter, følg alltid anvisningene som er trykket på emballasjen.

## 9.5 Min. Grill

Grill flate matvarer i midten av grillstativet.

Snu matvaren halvveis i innstilt tid og fortsett grilling.

## 9.6 Kombinasjonstilberedning

Bruk kombinasjonstilberedning for å bevare sprøheten for visse matvarer.

Etter halve tilberedningstiden snus matvaren før man fortsetter.

Det finnes 2 metoder for kombinasjonstilberedning. Hver modus kombinerer mikrobølgeovn- og grillfunksjonene i forskjellige tidsperioder og effektnivåer.

# 10. STELL OG RENGJØRING



### ADVARSEL!

Se etter i Sikkerhetskapitlene.

## 10.1 Merknader og tips om rengjøring

- Rengjør produktets forside med en myk klut med varmt vann og vaskemiddel.
- For å rengjøre metalloverflater, bruker du et vanlig vaskemiddel.
- Rengjør produktet innvendig etter hvert bruk. På denne måten blir det

lettere å fjerne smuss uten at det brenner seg fast.

- Rengjør hardnakkert smuss med ovnsrens.
- Rengjør alt tilbehør regelmessig og la det tørke. Bruk en myk klut med varmt vann og vaskemiddel.
- For å fjerne gjenstridige flekker kokes et glass vann ved full effekt i 2 til 3 minutter.
- For å fjerne lukt blandes et glass vann med 2 tsk sitronjuice og kokes ved full effekt i 5 minutter.

# 11. FEILSØKING





### ADVARSEL!

Se etter i Sikkerhetskapitlene.

## 11.1 Hva må gjøres, hvis

Feil	Mulig løsning	Løsning
Produktet fungerer ikke.	Produktet er slått av.	Slå på produktet.
Produktet fungerer ikke.	Produktet er ikke koblet til.	Sett inn produktet.

Feil	Mulig løsning	Løsning
Produktet fungerer ikke.	Sikringen i sikringsskapet har gått.	Kontroller sikringen. Hvis sikringen går mer enn én gang, må du kontakte en godkjent elektriker.
Produktet fungerer ikke.	Døren er ikke lukket skikkelig.	Påse at ingenting blokkerer døren.
Lampen virker ikke.	Pæren er defekt.	Pæren må skiftes.
Displayet viser  .	Barnesikringen er aktivert.	Deaktiver barnesikringen. Hold  inne i 3 sekunder.
Det er gnister i ovnsrommet.	Det er metallbestikk eller tallerkener med metallpynt.	Ta bestikket ut av produktet.
Det er gnister i ovnsrommet.	Det er metallspyd eller aluminiumsfolie som berører de innvendige veggene.	Sørg for at spyd og folie ikke berører de innvendige veggene.
Glasstallerken-settet skrapes eller lager en skrapelyd.	Det er et objekt eller skitt under glass-matlagingsspannen.	Rengjør under glass-matlagingsspannen.
Produktet stopper tilsynelatende uten grunn.	Det har oppstått en feil.	Hvis denne situasjonen gjentar seg, kontakt servicesenteret.

## 11.2 Servicedata


Hvis du ikke greier å løse problemet selv, kontakter du forhandleren eller et autorisert servicesenter.


Nødvendig informasjon som servicesenteret trenger, kan du finne på

typeskiltet. Typeskiltet finner du på produktet. Ikke fjern typeskiltet fra produktet.

Vi anbefaler at du noterer opplysningene her:	
Modell (MOD.)	.....
PNC (produktnummer)	.....
Serienummer (S.N.)	.....

## 12. BESKYTTELSE AV MILJØET

Resirkuler materialer som er merket med symbolet . Legg emballasjen i riktige beholdere for å resirkulere det. Bidrar til å beskytte miljøet, menneskers helse og for å resirkulere avfall av elektriske og

elektroniske produkter. Ikke kast produkter som er merket med symbolet  sammen med husholdningsavfallet. Produktet kan leveres der hvor tilsvarende produkt selges eller på

miljøstasjonen i kommunen. Kontakt  
kommunen for nærmere opplysninger.

## CUPRINS

1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA.....	56
2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ.....	60
3. INSTALAREA.....	61
4. DESCRIEREA PRODUSULUI.....	63
5. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE.....	64
6. UTILIZAREA ZILNICĂ.....	65
7. UTILIZAREA ACCESORIILOR.....	69
8. FUNCȚII SUPLIMENTARE.....	70
9. INFORMAȚII ȘI SFATURI.....	71
10. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA.....	72
11. DEPANARE.....	72
12. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL.....	73

## PENTRU REZULTATE PERFECTE

Vă mulțumim pentru că ați ales acest produs AEG. Am creat acest produs pentru a oferi performanțe impecabile pentru mulți ani de acum înainte, cu tehnologii inovatoare care vă fac viața mai simplă - funcții pe care s-ar putea să nu le găsiți la aparatele obișnuite. Vă rugăm să alocați câteva minute și să citiți manualul pentru a reține aspectele importante.

Vizitați site-ul nostru pentru:



A găsi sfaturi privind utilizarea, broșuri, informații pentru depanare, service și reparații:

**[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)**



A vă înregistra produsul pentru a beneficia de servicii mai bune:

**[www.registreaeg.com](http://www.registreaeg.com)**



A cumpăra accesorii, consumabile și piese de schimb originale pentru aparatul dvs.:


**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## ASISTENȚĂ PENTRU CLIEȚI ȘI SERVICE


Utilizați întotdeauna piese de schimb originale.

Atunci când contactați Centrul nostru de service autorizat, asigurați-vă că aveți la dispoziție următoarele informații: Model, PNC, Număr de serie.

Informațiile pot fi găsite pe plăcuța cu date tehnice.

 Avertisment / Atenție - Informații privind siguranța

 Informații și sfaturi generale

 Informații privind mediul înconjurător

Ne rezervăm dreptul asupra efectuării de modificări.

### 1. INFORMAȚII PRIVIND SIGURANȚA

Înainte de instalarea și de utilizarea aparatului, citiți cu atenție instrucțiunile furnizate. Producătorul nu este



responsabil dacă instalarea și utilizarea incorectă a aparatului provoacă vătămări și daune. Păstrați întotdeauna instrucțiunile împreună cu aparatul pentru consultare ulterioară.

## 1.1 Siguranța copiilor și a persoanelor vulnerabile



### AVERTISMENT!

Pericol de sufocare, vătămare sau invaliditate permanentă.

- Acest aparat poate fi utilizat de copiii cu vârsta mai mare de 8 ani, de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de persoanele fără cunoștințe sau experiență doar sub supraveghere sau după o scurtă instruire care să le ofere informațiile necesare despre utilizarea sigură a aparatului și să le permită să înțeleagă pericolele la care se expun.
- Nu lăsați copiii să se joace cu aparatul.  
Copiii cu vârsta mai mică de 3 ani nu trebuie lăsați nesupravegheați în apropierea aparatului.
- Nu lăsați ambalajul produsului la îndemâna copiilor.
- Nu lăsați copiii și animalele să se apropie de aparat atunci când acesta este în funcțiune sau când se răcește. Componentele accesibile sunt fierbinți.
- Dacă aparatul are un dispozitiv de siguranță pentru copii, vă recomandăm să-l activați.
- Curățarea și întreținerea curentă nu trebuie efectuate de copii nesupravegheați.
- Nu lăsați aparatul și cablul său la îndemâna copiilor mai mici de 8 ani.

## 1.2 Informații generale privind siguranța

- Acest aparat este conceput pentru utilizare casnică și utilizări similare, cum ar fi:
  - În casele de la ferme, bucătăriile pentru personal din magazine, birouri și alte medii de lucru

- De către clienții din hoteluri, moteluri, unități de cazare cu mic dejun și alte medii de tip rezidențial.
- AVERTISMENT: Aparatul și piesele accesibile ale acestuia devin fierbinți pe durata utilizării. Aveți grijă să nu atingeți elementele de încălzire.
- Utilizați întotdeauna mănuși de bucătărie pentru a scoate sau a pune în aparat vase sau accesorii.
- Nu folosiți un aparat de curățat cu abur pentru a curăța aparatul.
- Înainte de a efectua orice operațiune de întreținere, opriți aparatul și scoateți ștecherul din priză.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de centrul de service autorizat al acestuia sau de persoane cu o calificare similară pentru a se evita electrocutarea.
- Aparatul nu trebuie să fie pus în funcțiune cu ajutorul unui cronometru extern sau al unui sistem separat de telecomandă.
- AVERTISMENT: Doar o persoană calificată poate efectua operațiunile de service sau reparații care implică scoaterea capacului care oferă protecție la expunerea la energia microundelor.
- AVERTISMENT: Nu încălziți lichide și alte alimente în recipiente închise. Acestea pot exploda.
- AVERTISMENT: Dacă ușa sau garnitura ușii sunt deteriorate, aparatul nu mai trebuie folosit până când nu este reparat de o persoană calificată.
- Recipientele metalice pentru alimente și băuturi nu sunt permise în timpul gătitului la microunde. Această cerință nu este aplicabilă dacă producătorul specifică dimensiunea și forma recipientelor metalice adecvate pentru gătitul la microunde.
- Folosiți numai ustensile care sunt adecvate pentru utilizarea în cuptoarele cu microunde.
- Atunci când încălziți alimente în recipiente de plastic sau hârtie, supravegheați aparatul pentru a se evita riscul de aprindere.

- Aparatul este destinat încălzirii alimentelor și băuturilor. Uscarea alimentelor sau hainelor și încălzirea pernelor de încălzire, a papucilor, bureților, cârpelor umede și altor articole similare reprezintă un risc de accidentare, aprindere sau incendiu.
- Dacă iese fum, opriți sau scoateți din priză aparatul și țineți închisă ușa cuptorului pentru a înăbuși flăcările.
- Încălzirea băuturilor la microunde poate cauza fierberea cu întârziere. Manevrați recipientul cu grijă.
- Conținutul biberoanelor și al borcânașelor pentru bebeluși trebuie amestecat sau agitat, iar temperatura trebuie verificată înainte de servire, pentru a evita arsurile.
- Ouăle în coajă sau ouăle fierte tare în coajă nu trebuie încălzite în aparat deoarece pot exploda, chiar și după ce încălzirea la microunde s-a terminat.
- Aparatul trebuie curățat regulat și toate depunerile de alimente trebuie eliminate.
- Dacă aparatul nu este menținut curat, suprafața acestuia se poate deteriora, ceea ce afectează negativ durata de funcționare a aparatului și poate provoca o situație periculoasă.
- Temperatura suprafețelor accesibile poate fi ridicată atunci când aparatul funcționează.
- Cuptorul cu microunde nu trebuie pus într-un dulap decât dacă a fost testat într-un dulap.
- Suprafața din spate a aparatelor trebuie așezată pe un perete.
- Nu folosiți substanțe abrazive dure sau raclete ascuțite de metal pentru a curăța sticla ușii deoarece acestea pot zgâria suprafața, ceea ce poate avea drept consecință spargerea sticlei.
- Nu activați aparatul atunci când acesta este gol. Piese metalice din interiorul cavității pot crea arc electric.
- Acordați atenție dimensiunilor minime ale dulapului (dacă este cazul). Consultați capitolul despre instalare.

- Aparatul trebuie utilizat cu ușa decorativă deschisă (dacă este cazul).

## 2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

### 2.1 Instalarea



#### AVERTISMENT!

Doar o persoană calificată trebuie să instaleze acest aparat.

- Îndepărtați toate ambalajele
- Dacă aparatul este deteriorat, nu îl instalați sau utilizați.
- Respectați instrucțiunile de instalare furnizate împreună cu aparatul.
- Procedați cu atenție sporită atunci când mutați aparatul deoarece acesta este greu. Purtați întotdeauna mănuși de protecție.
- Nu trageți aparatul de mâner.
- Respectați distanțele minime față de alte aparate și corpuri de mobilier.
- Verificați dacă aparatul este instalat având în jurul său structuri de siguranță.
- Laturile aparatului trebuie să rămână în apropierea altor aparate sau unități cu aceeași înălțime.

### 2.2 Conexiunea electrică



#### AVERTISMENT!

Pericol de incendiu și electrocutare.

- Toate conexiunile electrice trebuie realizate de către un electrician calificat.
- Aparatul trebuie legat la o priză cu împământare.
- Verificați dacă informațiile de natură electrică, specificate pe plăcuța cu datele tehnice, corespund cu cele ale sursei de tensiune. În caz contrar, contactați un electrician.
- Dacă se conectează aparatul la priză folosindu-se un prelungitor, acesta din urmă trebuie să fie împământat.
- Procedați cu atenție pentru a nu deteriora ștecherul și cablul de alimentare electrică. Contactați centrul de service sau un electrician

pentru a schimba un cablu de alimentare deteriorat.

- Nu trageți de cablul de alimentare pentru a scoate din priză aparatul. Trageți întotdeauna de ștecher.

### 2.3 Utilizarea



#### AVERTISMENT!

Pericol de rănire, arsuri și electrocutare sau explozie.

- Nu modificați specificațiile acestui aparat.
- Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timpul funcționării.
- Nu aplicați presiune asupra ușii deschise.
- Nu blocați fantele de ventilație.
- Nu utilizați aparatul drept suprafață de lucru și nu utilizați interiorul cuptorului pentru a depozita obiecte.

### 2.4 Întreținerea și curățarea



#### AVERTISMENT!

Pericol de rănire, incendiu sau de deteriorare a aparatului.

- Înainte de a efectua operațiile de întreținere, dezactivați aparatul și scoateți ștecherul din priză.
- Curățați regulat aparatul pentru a preveni deteriorarea materialului de la suprafață.
- Nu lăsați să se depună resturi de mâncare sau de detergent pe suprafețele de etanșare ale ușii.
- Grăsimile și alimentele rămase în aparat pot lua foc și pot forma un arc electric atunci când este utilizată funcția microunde.
- Curățați aparatul cu o lavetă moale, umedă. Utilizați numai detergenți neutri. Nu folosiți produse abrazive, bureți abrazivi, solvenți sau obiecte metalice.

- Dacă folosiți un spray pentru cuptor, respectați instrucțiunile de siguranță de pe ambalaj.

## 2.5 Service

- Pentru a repara aparatul contactați Centrul de service autorizat. Utilizați numai piese de schimb originale.
- Referitor la becul (becurile) din acest produs și becurile de schimb vândute separat: Aceste becuri sunt concepute pentru a suporta situațiile fizice extreme din aparatele electrocasnice, cum ar fi cele de temperatură, vibrație, umiditate sau au rolul de a semnaliza informații privitoare la starea operațională a

aparatului. Acestea nu sunt destinate utilizării în alte aplicații și nu sunt adecvate pentru iluminarea camerelor din locuință.

## 2.6 Gestionarea deșeurilor după încheierea ciclului de viață al aparatului



### AVERTISMENT!

Pericol de vătămare sau sufocare.

- Deconectați aparatul de la sursa de alimentare electrică.
- Tăiați cablul electric și îndepărtați-l.

# 3. INSTALAREA



### AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

## 3.1 Informații cu caracter general



### ATENȚIE!

Nu conectați aparatul la adaptoare sau prelungitoare. Acest lucru poate cauza supraîncărcare și risc de incendiu.



### ATENȚIE!

Înălțimea minimă de instalare este de 85 cm.

- Cuptorul cu microunde este destinat exclusiv utilizării încorporate. Acesta trebuie amplasat pe o suprafață stabilă și plană.
- Aparatul nu poate avea un perete posterior în locul unde se află cuptorul cu microunde.
- Puneți cuptorul cu microunde departe de abur, aer fierbinte și stropi de apă.
- Dacă cuptorul cu microunde este prea aproape de aparatul TV sau radio, acesta poate interfera cu semnalul recepționat.
- Dacă transportați cuptorul cu microunde la temperaturi scăzute, nu îl porniți imediat după instalare.

Lăsați să stea la temperatura camerei și absorbiți căldura.

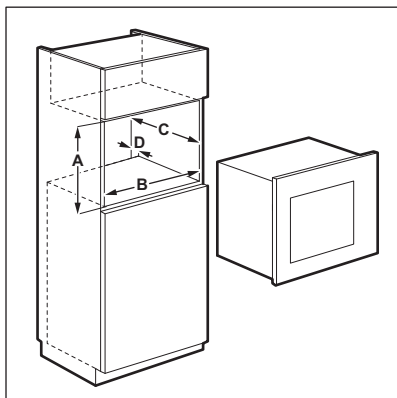
## 3.2 Instalația electrică

Acest cuptor cu microunde este livrat cu un cablu și ștecher pentru alimentare electrică.

Cablul are un fir de împământare cu ștecher cu împământare. Ștecherul trebuie conectat la o priză care este corect instalată și împământată. În cazul unui scurtcircuit electric, împământarea reduce riscul de electrocutare.

## 3.3 Instalarea cuptorului cu microunde

1. Verificați dacă dimensiunile mobilierului respectă distanțele de instalare.



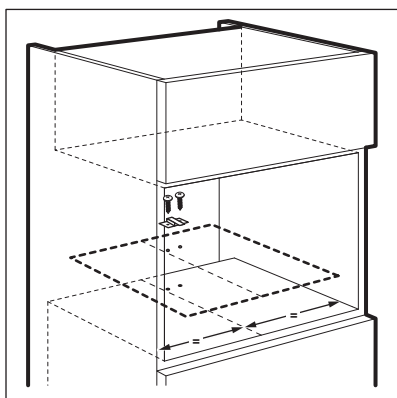
Distanțele de instalare

Dimensiuni	mm
A	380 + 2
B	560 + 8
C	500
D	45

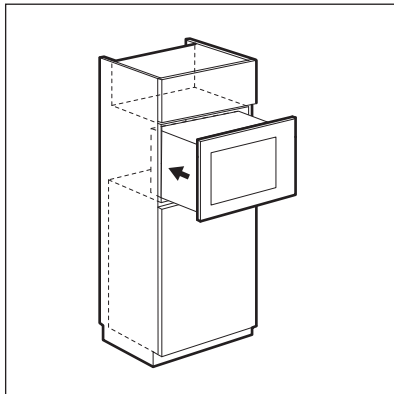
2. Dacă adâncimea cabinetului este de peste 300 mm, puneți modelul la baza cabinetului și verificați dacă se potrivește. În caz afirmativ, marcați locurile pentru șuruburi. Scoateți modelul și fixați brațul cu șuruburi în locul marcat.



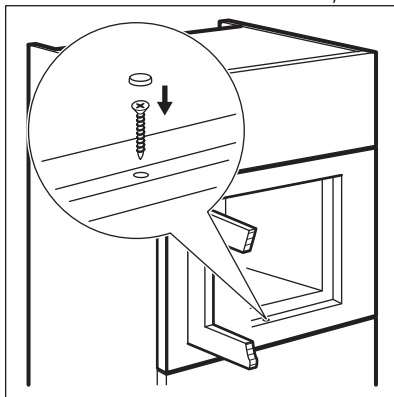
Săriți peste acest pas dacă adâncimea cabinetului este de 300 mm.



3. Instalați cuptorul cu microunde. Dacă ați fixat brațul, asigurați-vă că acesta blochează spatele aparatului.

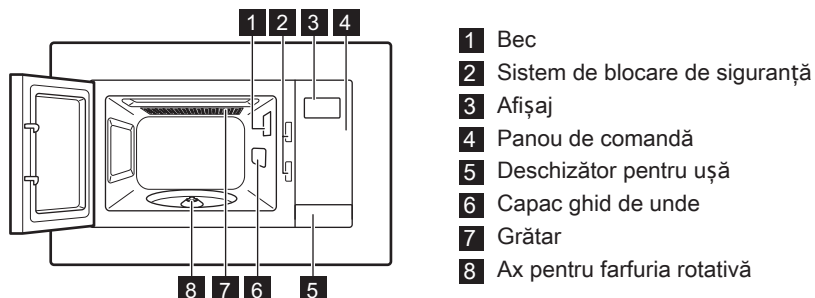


4. Deschideți ușa și fixați cuptorul cu microunde de cabinet cu un șurub.

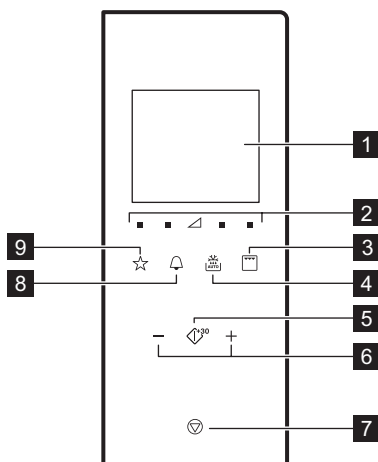


## 4. DESCRIEREA PRODUSULUI






### 4.1 Prezentare generală



### 4.2 Panoul de comandă



Simbol	Funcție	Descriere	
1	—	Afișaj	Afișează setările și ora curentă.
2		Taste pentru nivelurile de putere	Permit setarea nivelului de putere al microundelor
3		Tastă pentru funcția grătar	Pentru a seta microunde / gătit combinat / grătar.
4		Decongelarea	Pentru a decongela alimentele în funcție de masa lor.

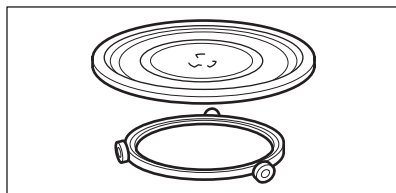
Simbol	Funcție	Descriere
5 	Start / +30 sec	Pentru a porni aparatul sau pentru a mări durata gătitului cu 30 de secunde la putere maximă.
6 	Taste de Setare	Pentru a seta durata, masa, temperatura sau funcția Gătire automată.
7 	Stop / Anulare	Pentru dezactivarea aparatului sau pentru ștergerea setărilor de la gătit.
8 	Ceas	Pentru a seta ceasul / semnalul de reamintire.
9 	Favorit	Pentru a alege rapid o funcție automată.

### 4.3 Accesorii

#### Set pentru farfuria rotativă

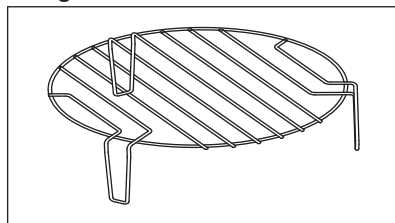


Utilizați întotdeauna setul pentru farfuria rotativă la prepararea alimentelor în cuptorul cu microunde.



Tavă de gătit din sticlă și ghidajul cu role.

#### Raft grătar



A se utiliza pentru:

- frigerea la grătar
- gătitul combinat

## 5. ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE



**AVERTISMENT!**  
Consultați capitolele privind siguranța.

### 5.1 Prima curățare



**ATENȚIE!**  
Consultați capitolul „Îngrijirea și curățarea”.

- Scoateți toate piesele și ambalajul suplimentar din cuptorul cu microunde.


- Curățați aparatul înainte de prima utilizare.

### 5.2 Setarea orei



Atunci când conectați aparatul la sursa de alimentare electrică sau după o întrerupere a curentului, afișajul indică 0:00 și este emis un semnal sonor.




Puteți seta ora în formatul cu 24 de ore.

1. Apăsăți de două ori .






2. Apăsăți tastele Setare pentru a seta orele.
3. Apăsăți  pentru a confirma.
4. Apăsăți tastele Setare pentru a seta minutele.
5. Apăsăți  pentru a confirma.



Pentru a anula setarea, apăsați .

Afișajul este activat timp de 5 minute în modul așteptare. Apare ora curentă.

Pentru a dezactiva ora curentă, apăsați  sau  pentru a activa afișajul și setați la OPRIT. Apăsăți  pentru a confirma.

## 6. UTILIZAREA ZILNICĂ



**AVERTISMENT!**  
Consultați capitolele privind siguranța.

### 6.1 Informații generale despre utilizarea aparatului

- După dezactivarea aparatului, așteptați încă câteva minute înainte de a scoate alimentele.
- Scoateți folia de aluminiu de la ambalare, recipientele metalice etc. înainte de a prepara alimentele.

#### Gătire

- Dacă se poate, gătiți alimentele acoperite cu un material dedicat utilizării la microunde. Gătiți alimentele fără capac dacă doriți să le faceți crocante
- Nu supraîncălziți preparatele prin setarea unei puteri și a unei durate prea mari. Mâncarea se poate usca, arde sau poate să ia foc în anumite locuri.
- Nu utilizați aparatul pentru a găti ouă sau melci în cochilie deoarece aceștia pot exploda. La ouăle ochiuri, mai întâi găuriți gălbenușul.
- Înainte de preparare, împungeți în câteva locuri mâncarea cu pielică sau coajă, cum ar fi cartofii, roșiile, cârnații și alte alimente similare folosind o furculiță. astfel încât mâncarea să nu explodeze.
- Pentru alimentele răcite sau congelate, setați o durată de preparare mai mare.
- Preparatele care conțin sos trebuie amestecate din când în când.
- Legumele care au o structură fermă, cum ar fi morcovii, mazărea sau conopida, trebuie găsite în apă.

- Întoarceți bucățile mai mari de alimente la jumătatea duratei de gătire.
- Dacă este posibil, tăiați legumele în bucăți de dimensiuni cât mai egale.
- Folosiți farfurii mari, întinse.
- Nu utilizați vase realizate din porțelan, ceramică sau lut cu baze nefinisate sau găuri mici, de exemplu pe mânăre. Umezeala care intră în găuri poate provoca crăparea vasului atunci când este încălzit.
- Tava de gătit din sticlă este necesară pentru funcționarea cuptorului cu microunde. Puneți alimente sau lichide pe aceasta.

#### Decongelarea cărnii, puiului, peștelui

- Puneți alimentele congelate, despachetate pe o farfurie bombată cu un recipient dedesubt care să colecteze lichidul rezultat în urma decongelării.
- Întoarceți alimentele la jumătatea duratei de decongelare. Dacă este posibil, tăiați și scoateți bucățile care au început să se decongeleze.

#### Decongelarea untului, a feliilor de tort și prăjiturilor

- Nu decongealați complet alimentele în aparat. Lăsați-le să se decongeleze complet la temperatura camerei. Aceasta asigură un rezultat mai uniform. Îndepărtați toate ambalajele metalice sau din aluminiu înainte de decongelare.

#### Decongelarea fructelor, legumelor

- Dacă fructele și legumele trebuie să rămână crude, nu le decongealați complet în aparat. Lăsați-le să se decongeleze la temperatura camerei.
- Utilizați un nivel mai mare de putere al microundelor pentru a găti fructele

și legumele fără a le decongela mai întâi.

### Semipreparate

- Puteți găti semipreparate la aparat doar dacă ambalajul este adecvat pentru utilizarea la microunde.

- Respectați instrucțiunile producătorului tipărite pe ambalaj (de ex. eliminați capacul metalic și găuriți membrana din plastic).

Vesela și materialele adecvate

Vase de gătit / Materiale	Microunde			Preparare la grătar
	Decongela-re	Încălzire	Gătire	
Sticlă și porțelan rezistente la foc fără componente din metal, de ex. Pyrex, sticlă Jena	✓	✓	✓	✓
Vase din sticlă și porțelan care nu pot fi folosite în cuptor <sup>1)</sup>	✓	X	X	X
Sticlă sau sticlă ceramică realizată din materiale rezistente la căldură/congelare (de ex. Arcoflam), raftul grătarului	✓	✓	✓	✓
Ceramică <sup>2)</sup> , vase de lut <sup>2)</sup>	✓	✓	✓	X
Material plastic rezistent la călduri de până la 200°C <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Carton, hârtie	✓	X	X	X
Folie transparentă	✓	X	X	X
Folie de copt cu sistem de închidere pentru microunde <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Coacerea preparatelor cu suport realizat din metal, de ex. email, fontă	X	X	X	✓
Forme pentru prăjituri, lăcuite sau acoperite cu silicon <sup>3)</sup>	X	X	X	✓
Tavă de gătit	X	X	X	✓
Vase pentru rumenire, de ex. tigaie sau tavă de copt	X	✓	✓	X
Mâncăruri semipreparate și ambalate <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	✓

1) Fără placări / decorații cu argint, aur, platină sau alt metal

2) Fără componente metalice sau din cuarț sau vase emailate care conțin piese metalice

3) Respectați instrucțiunile producătorului cu privire la temperaturile maxime.

✓ adecvat







X nu este adecvat

## 6.2 Activarea și dezactivarea cuptorului cu microunde





### ATENȚIE!

Nu lăsați cuptorul cu microunde să funcționeze dacă nu există alimente în acesta.

1. Apăsați  sau  pentru a seta nivelul puterii. Pentru a alege nivelul adecvat, consultați tabelul de mai jos.
2. Apăsați  sau  pentru a seta durata gătirii.
3. Apăsați  pentru confirmare și activarea cuptorului cu microunde.  
Pentru a anula setarea, apăsați .

Pentru a dezactiva cuptorul cu microunde:

- așteptați până când cuptorul cu microunde se dezactivează automat când expiră durata setată. Afișajul indică End.
- deschideți ușa. Cuptorul cu microunde se oprește automat.  
Închideți ușa și apăsați  pentru a continua gătitul. Utilizați această opțiune pentru a inspecta alimentele.
- apăsați .








Atunci când cuptorul cu microunde se dezactivează automat, este emis un semnal sonor.





## 6.3 Tabele cu nivelurile de putere

Microunde


Simbolurile de pe panou de la stânga spre dreapta

Pute- rea mi- croun- delor	Scăzută	Med. scăzută	Med.	Med. ridicată	Ridică tă
Afișaj	 100 Watt	 300 Watt	 500 Watt	 700 Watt	 900 Watt




Gătitul la Grătar și Combinat

Apăsați 	Afișaj	Nivel de putere
1 dată		Grătar 100%
de 2 ori		Microunde 36% Grătar 64%
de 3 ori		Microunde 55% Grătar 45%
de 4 ori	900 Watt	Microunde 100%



## 6.4 Pornirea rapidă


 Durata maximă pentru gătit este de 95 de minute.

Puteți activa rapid cuptorul cu microunde în următoarele moduri.


- Apăsați  pentru a activa cuptorul cu microunde timp de 30 de secunde la puterea maximă. Durata de gătit crește cu 30 de secunde la fiecare apăsare suplimentară a butonului.
- Apăsați  o singură dată. Setezi durata de gătire cu tastele Setare. Apăsați  pentru a activa cuptorul cu microunde la puterea maximă.


## 6.5 Gătitul la Grătar și Combinat



1. Apăsați în mod repetat  pentru a seta funcția Grătar sau Gătit combinat.
2. Apăsați tastele Setare pentru a seta durata.
3. Apăsați  pentru confirmare și activarea cuptorului cu microunde.



 Este emis un semnal sonor la trecerea a jumătate din durata de gătire. Puteți întoarce alimentele.




## 6.6 Decongelare

 Pentru a activa decongelarea în funcție de masă trebuie să utilizați alimente cu masa între 100 g și 1000 g.


1. Apăsați în mod repetat  pentru a alege un tip de aliment.

Simbol	Funcție
	Decongelare pâine
	Decongelare carne

Simbol	Funcție
	Decongelare pește
	Decongelare le-gume

2. Apăsați  și  pentru a seta greutatea. Timpul este setat automat.
3. Apăsați  pentru a confirma și activa cuptorul cu microunde.




## 6.7 Gătitul în mai multe etape

 Dacă o etapă este decongelarea, setați-o ca prima etapă.

Puteți găti alimentele în maxim 3 etape.

Gătiți toate alimentele congelate în 2 etape.

Pentru a găti într-o singură etapă, săriți pasul 1 și 2.


1. Apăsați  și setați modul de decongelare.
2. Apăsați tastele Setare pentru a seta masa pentru decongelare.
3. Apăsați în mod repetat  pentru a selecta nivelul puterii.
4. Apăsați tastele Setare pentru a seta durata.
5. Apăsați  pentru confirmare și activarea cuptorului cu microunde. Afișajul începe numărătoarea inversă a duratei. Când auziți un semnal acustic în timpul modului de decongelare, întoarceți sau rearanjați alimentul.

## 6.8 Favorit

Puteți salva 3 setări Favorite.

Utilizați această funcție pentru a salva o setare folosită des la cuptorul cu microunde.

1. Setezi funcția și parametrii pe care doriți să-i salvezi. Consultați procedura pentru funcția pe care doriți să o setezi.

2. Apăsăți lung ☆ timp de 2 secunde. La salvarea setărilor este emis un semnal sonor.
2. Pentru activarea cuptorului cu microunde apăsați  30.

## Utilizarea programului Favorit

1. În modul așteptare, apăsați ☆ în mod repetat pentru a alege setarea 1, 2 sau 3.

### Meniul Favorit

Există Meniul Favorit pre-programat în cuptorul cu microunde. Îl puteți modifica conform preferințelor dvs.

Preparat	Masă	Afișaj
Aducere unt la temperatura camerei	50 g	50 g
	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
	250 g	250 g
Topire ciocolată	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
Tort de ciocolată	1 ceașcă	1
	2 cești	2
	3 cești	3
	4 cești	4

## 7. UTILIZAREA ACCESORIILOR



### AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

### 7.1 Introducerea setului pentru farfuria rotativă



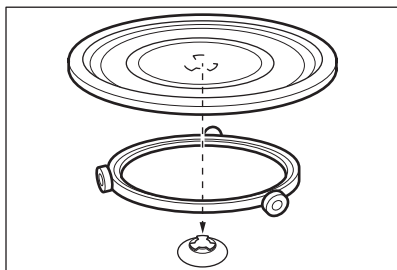
### ATENȚIE!

Nu gătiți alimente fără setul pentru farfuria rotativă. Utilizați doar setul pentru farfuria rotativă furnizat împreună cu cuptorul cu microunde.



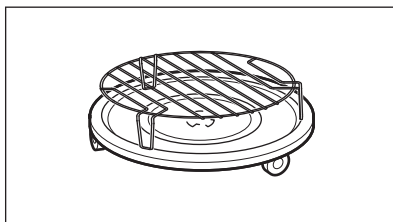
Nu gătiți alimentele direct pe sticla tăvii de gătit.

1. Puneți ghidajul cu role în jurul axului farfuriei rotative.
2. Puneți tava de gătit din sticlă pe ghidajul cu role



## 7.2 Introducerea suportului grătarului

Puneți raftul grătarului pe setul farfuriei rotative.





# 8. FUNCȚII SUPLIMENTARE

## 8.1 Dispozitivul de siguranță pentru copii

Dispozitivul de siguranță pentru copii împiedică utilizarea accidentală a cuptorului cu microunde.

Apăsați lung  timp de 3 secunde. Este emis un semnal sonor.

Atunci când Dispozitivul de siguranță pentru copii este activ, afișajul indică . Pentru dezactivarea Dispozitivului de siguranță pentru copii apăsați lung  timp de 3 secunde.

Este emis un semnal sonor.

## 8.2 Cronometrul de bucătărie

Puteți seta maxim 95 de minute.



Atunci când funcția Cronometru de bucătărie este activă, nu poate fi setat niciun alt program.

1. Apăsați .
2. Apăsați tastele Setare pentru a seta durata.

După 2 secunde cronometrul începe automat.

Cronometrul se oprește atunci când deschideți ușa sau puneți pauză la

aparăt. Atunci când continuați gătitul, cronometrul revine la durata setată anterior.

Este emis un semnal sonor după terminarea duratei setate.

## 8.3 Modul așteptare și funcția de economisire a energiei

Afișajul indică ora curentă după prima conectare la priză sau după ce s-a terminat gătitul. Afișajul se dezactivează după 5 minute de inactivitate atunci când ușa este închisă:

- afișajul se dezactivează atunci când ceasul nu este setat sau ceasul este OPRIT,

- atunci când ora este setată și ceasul este PORNIT, afișajul indică ora curentă timp de încă 5 minute.

Atunci când afișajul este inactiv, apăsați orice tastă sau deschideți ușa pentru a-l activa:

- acesta va reveni la modul inițial 0:00 și 900 W dacă nu este setată ora curentă,

- afișajul se dezactivează după 5 minute dacă funcția Dispozitivul de siguranță pentru copii este PORNITĂ.

## 9. INFORMAȚII ȘI SFATURI



### AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

### 9.1 Sfaturi pentru microunde

Problemă	Soluție
Nu puteți găsi informații privind cantitățile de alimente preparate.	Căutați alimente similare. Măriți sau micșorați durata de gătire în conformitate cu următoarea regulă: <b>Cantitate dublă = timp aproape dublu, Cantitate pe jumătate = timp pe jumătate</b>
Mâncarea s-a uscat prea mult.	Setați o durată de gătit mai scurtă sau selectați o putere mai mică pentru microunde.
Alimentele nu sunt încă decongelate, fierbinți sau gătite după ce durata a expirat.	Setați o durată de gătit mai lungă sau selectați o putere mai mare. Rețineți faptul că vasele mari au nevoie de mai mult timp.
După expirarea duratei de gătire, alimentele sunt supraîncălzite la margini, dar încă nu sunt gata în mijloc.	Data viitoare selectați o putere mai mică și o durată mai mare. Amestecați lichidele la jumătatea duratei, cum ar fi în cazul supei.

Pentru a obține rezultate mai bune în cazul orezului, folosiți farfurii întinse, mari.

### 9.2 Decongelare

Decongeleți întotdeauna carnea așezând partea cu grăsime în jos.

Nu decongeleți carnea acoperită deoarece aceasta se poate găti în loc să se decongeleze.

Decongeleți întotdeauna pieptul de pui cu os așezându-l cu fața în jos.

### 9.3 Gătit

Scoateți întotdeauna carnea roșie și de pasăre din congelator cu cel puțin 30 de minute înainte de gătit.

Lăsați carnea roșie, pasărea, peștele și legumele acoperite după gătit.

Ungeți cu puțin ulei sau unt topit peștele.

Toate legumele trebuie gătite la puterea maximă a microundelor.

Adăugați 30 – 45 ml de apă rece la fiecare 250 g de legume.

Înainte de gătit, tăiați legumele proaspete în bucăți de dimensiuni egale. Gătiți toate legumele cu un capac pe recipient.

### 9.4 Reîncălzirea

Când reîncălziți mâncărurile semipreparate respectați întotdeauna instrucțiunile scrise pe ambalaj.

### 9.5 Grill

Frigeți la grătar alimentele plate în mijlocul raftului grătarului.

Întoarceți alimentele la jumătatea duratei setate și continuați prepararea la grătar.

### 9.6 Gătitul combinat

Utilizați Gătitul combinat pentru a păstra crocante anumite alimente.

La jumătatea duratei de gătit, întoarceți alimentele și continuați gătitul.

Există 2 moduri pentru Gătitul combinat. Fiecare mod combină funcțiile de microunde și grătar la diferite intervale de timp și niveluri ale puterii.

## 10. ÎNGRIJIREA ȘI CURĂȚAREA



### AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

### 10.1 Observații și sfaturi despre curățare

- Curățați partea din față a cuptorului cu o cârpă moale, apă caldă și agent de curățare.
- Utilizați un agent de curățare obișnuit pentru a curăța suprafețele metalice.
- Curățați interiorul aparatului după fiecare utilizare. Astfel, puteți îndepărta murdăria mai ușor și aceasta nu se mai arde.
- Curățați murdăria rezistentă cu produs special de curățat.
- Curățați regulat toate accesoriile și lăsați-le să se usuce. Folosiți o lavetă moale cu apă caldă și un agent de curățare.
- Pentru a înmuia resturile dificil de curățat, fierbeți un pahar cu apă la puterea maximă a microundelor timp de 2 - 3 minute.
- Pentru a elimina mirosurile, puneți într-un pahar cu apă 2 lingurițe de suc de lămâie și fierbeți la puterea maximă a microundelor timp de 5 minute.



## 11. DEPANARE



### AVERTISMENT!

Consultați capitolele privind siguranța.

### 11.1 Ce trebuie făcut dacă...

Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Aparatul nu funcționează.	Aparatul este dezactivat.	Activați aparatul.
Aparatul nu funcționează.	Aparatul nu este conectat la priză.	Introduceți aparatul în priză.
Aparatul nu funcționează.	Siguranța din tabloul de siguranțe se declanșează.	Verificați siguranța. Dacă siguranța declanșează în mod repetat, contactați un electrician calificat.
Aparatul nu funcționează.	Ușa nu este închisă corect.	Verificați dacă ușa nu este obstrucționată.
Becul nu funcționează.	Becul este defect.	Becul trebuie înlocuit.
Afișajul indică  .	Dispozitivul de siguranță pentru copii este activat.	Dezactivați Dispozitivul de siguranță pentru copii. Țineți apăsat  timp de 3 secunde.
Apar scânteie în interior.	Există vase de metal sau vase cu decorațiuni metalice.	Scoateți vasul din aparat.



Problemă	Cauză posibilă	Soluție
Apar scânteii în interior.	Există suportți de metal sau folii de aluminiu care ating pereții interiori.	Suporturile de metal și folia nu trebuie să atingă pereții interiori.
Setul pentru farfuria rotativă scrâșnește sau hârșâie.	Există un obiect sau mizerie sub tava de gătit din sticlă.	Curățați zona de sub tava de gătit din sticlă.
Aparatul se oprește din funcționare fără niciun motiv clar.	Există o defecțiune.	Dacă situația se repetă, contactați centrul de service autorizat.

## 11.2 Date pentru service


Dacă nu puteți găsi singur o soluție la problemă, adresați-vă comerciantului sau unui Centru de service autorizat.


Datele necesare centrului de service se găsesc pe plăcuța cu date tehnice.

Plăcuța cu date tehnice se găsește pe aparat. Nu scoateți plăcuța cu date tehnice de pe aparat.

Vă recomandăm să notați datele aici:	
Model (MOD.)	.....
Codul numeric al produsului (PNC)	.....
Numărul de serie (S.N.)	.....

## 12. INFORMAȚII PRIVIND MEDIUL

Reciclați materialele marcate cu simbolul . Pentru a recicla ambalajele, acestea trebuie puse în containerele corespunzătoare. Ajuțați la protejarea mediului și a sănătății umane și la reciclarea deșeurilor din aparatele electrice și electrocasnice. Nu aruncați

aparatele marcate cu acest simbol  împreună cu deșeurile menajere. Returnați produsul la centrul local de reciclare sau contactați administrația orașului dvs.

## INNEHÅLL

1. SÄKERHETSINFORMATION.....	74
2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER.....	77
3. INSTALLATION.....	79
4. PRODUKTBESKRIVNING.....	80
5. INNAN MASKINEN ANVÄNDS FÖRSTA GÅNGEN.....	82
6. DAGLIG ANVÄNDNING.....	82
7. ANVÄNDNING AV TILLBEHÖR.....	87
8. TILLVALSFUNKTIONER.....	87
9. RÅD OCH TIPS.....	88
10. SKÖTSEL OCH RENGÖRING.....	89
11. FELSÖKNING.....	89
12. MILJÖSKYDD.....	90

## FÖR PERFEKTA RESULTAT

Tack för att du valt denna AEG-produkt. Den har utvecklats för att du ska kunna använda den i många år, med innovativa funktioner som gör livet enklare – och som inte finns på alla enklare produkter. Ägna några minuter åt denna beskrivning för att få största möjliga utbyte av produkten.

Besök vår webbplats för att:



få tips om användning, broschyrer, felsökning, service- och reparationsinformation:

**[www.aeg.com/support](http://www.aeg.com/support)**



registrera din produkt för bättre service:

**[www.registeraeg.com](http://www.registeraeg.com)**



köpa tillbehör, förbrukningsvaror och originalreservdelar till din produkt:


**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## KUNDTJÄNST OCH SERVICE

Använd alltid originalreservdelar.

Ha följande uppgifter till hands när du kontaktar vår auktoriserade serviceverkstad: Modell, artikelnummer, serienummer.

Informationen står på märkplåten.

 Varning/Försiktighet – Säkerhetsinformation

 Allmän information och tips

 Miljöinformation

Med reservation för ändringar.

### 1. SÄKERHETSINFORMATION

Läs noga de bifogade instruktionerna före installation och användning av produkten. Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för personskador eller skador på

egendom som orsakats av felaktig installation eller användning. Förvara alltid instruktionerna tillsammans med produkten för framtida bruk.

## 1.1 Säkerhet för barn och handikappade



### VARNING!

Risk för kvävning, skador eller permanent invaliditet.

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt personer med bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller instrueras beträffande hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med användningen.
- Låt inte barn leka med produkten. Barn under 3 år får inte lämnas utan tillsyn i närheten av produkten.
- Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn.
- Håll barn och husdjur borta från produkten när den är igång eller när den svalnar. Åtkomliga delar är mycket varma.
- Om produkten har ett barnlås rekommenderar vi att du aktiverar det.
- Rengöring och användarunderhåll ska inte utföras av barn utan tillsyn.
- Produkten med sladd ska hållas utom räckhåll för barn som är yngre än 8 år

## 1.2 Allmän säkerhet

- Produkten är avsedd att användas i hushåll och liknande tillämpningar, till exempel:
  - Bondgårdar, personalkök i butiker, på kontor och andra arbetsmiljöer
  - Av gäster på hotell, motell, bed and breakfast och andra typer av boendemiljöer.

- **WARNING!** Ugnen och åtkomliga delar blir mycket varma under användning. Var försiktig så att du inte vidrör värmeelementen.
- Använd alltid ugnsvantar för att ta bort eller lägga i tillbehör eller elfasta formar.
- Använd inte ångrengöringsmedel för att rengöra produkten.
- Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, tillverkarens auktoriserade servicecenter eller personer med motsvarande utbildning, för att undvika fara.
- Produkten är inte avsedd för användning med en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.
- **WARNING!** Endast en behörig person får utföra service eller reparation som involverar borttagning av delar som skyddar mot mikrovågsenergi.
- **WARNING!** Värm inte vätskor och andra livsmedel i tillslutna behållare. De kan explodera.
- **WARNING!** Om luckan eller tätningarna är skadade får ugnen inte användas utan att repareras av en behörig person.
- Metallbehållare för mat och dryck får aldrig placeras i mikrovågsugnen. Detta krav gäller inte om tillverkaren anger storlek och form på metallbehållare som är lämpliga för tillagning i mikrovågsugn.
- Använd endast kärl som är avsedda för mikrovågsugn.
- Håll ugnen under uppsikt vid uppvärmning av mat i plast- eller pappersbehållare för att undvika risk för antändning.
- Produkten är avsedd för uppvärmning av mat och dryck. Torkning av mat eller kläder och uppvärmning av värmekuddar, tofflor, svampar, fuktiga trasor och liknande kan leda till skador, antändning eller brand.
- Om det kommer ut rök, stäng av eller dra ur kontakten till produkten och låt luckan vara stängd för att undvika lågor.

- Uppvärmning av drycker i mikrovågsugn kan leda till fördröjd stötkokning. Var försiktig vid hantering av behållaren.
- Innehållet i nappflaskor och barnmatsburkar ska röras om eller blandas, och temperaturen kontrolleras ska före förtäring för att undvika brännskador.
- Ägg i skal och hela kokta ägg får inte värmas i produkten eftersom de kan explodera, även efter att mikrovågsugnens uppvärmning är klar.
- Rengör produkten regelbundet och ta bort eventuella matrester.
- Om inte produkten hålls ren kan det leda till att den invändiga ytan försämras, vilket kan påverka produktens livslängd och leda till farliga situationer.
- När produkten är i gång kan temperaturen bli hög hos åtkomliga ytor.
- Mikrovågsugnen får inte placeras i ett skåp såvida den inte har testats för detta ändamål.
- Anordningens bakre yta ska placeras mot en vägg.
- Använd inte skarpa rengöringsmedel med slipeffekt eller vassa metallskrapor för att rengöra luckans glas för att undvika repor, vilka i sin tur kan leda till att glaset spricker.
- Starta inte produkten när den är tom. Metalldelar i ugnsutrymmet kan skapa ljusbågar.
- Var uppmärksam på skåpets minimimått (om tillämpligt). Se avsnittet "Installation".
- Produkten måste användas med den dekorativa luckan öppen (om tillämpligt).

## 2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER

### 2.1 Installation



#### **WARNING!**

Endast en behörig person får installera den här produkten.

- Avlägsna allt förpackningsmaterial
- Installera eller använd inte en skadad produkt.

- Följ de installationsinstruktioner som följer med produkten.
- Produkten är tung, så var alltid försiktig när du flyttar den. Använd alltid skyddshandskar.
- Dra aldrig produkten i handtaget.
- Minsta avstånd till andra produkter ska beaktas.

- Kontrollera att produkten har installerats under och bredvid stadiga skåp- eller bänkstommar.
- Produktens sidor måste gränsa till produkter eller enheter med samma höjd.

## 2.2 Elektrisk anslutning



### **WARNING!**

Risk för brand och elektriska stötar.

- Alla elektriska anslutningar ska göras av en behörig elektriker.
- Produkten måste jordas.
- Kontrollera att produktens märkdata överensstämmer med din strömkälla. I annat fall, kontakta en elektriker.
- Om ugnen ansluts till uttaget via en förlängningssladd måste även den vara jordad.
- Kontrollera så att du inte skadar stickkontakten och nätkabeln. Kontakta service eller en elektriker för att ersätta en skadad nätkabel.
- Dra inte i strömkabeln för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.

## 2.3 Använd



### **WARNING!**

Risk för skador, brännskador, elstötar eller explosion föreligger.

- Ändra inte produktens specifikationer.
- Lämna inte produkten utan tillsyn under användning.
- Tyng inte ner luckan när den är öppen.
- Se till att ventilationsöppningarna inte är blockerade.
- Använd inte produkten som arbets- eller avlastningsyta.

## 2.4 Skötsel och rengöring



### **WARNING!**

Det finns risk för personskador, brand eller skador på produkten.

- Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.
- Rengör produkten regelbundet för att förhindra att ytmaterialet försämras.
- Låt inte rester av matspill eller rengöringsmedel ackumuleras på tätningarna runt luckan.
- Fett och matrester som lämnas kvar i produkten kan orsaka brand och elektriska ljusbågar när mikrovågsugnen är igång.
- Rengör produkten med en fuktig, mjuk trasa. Använd bara milda rengöringsmedel. Använd inte produkter med slippeffekt, skursvampar, lösningsmedel eller metallföremål.
- Om du använder en ugnssprej ska du följa säkerhetsanvisningarna på förpackningen.

## 2.5 Underhåll

- Kontakta en auktoriserad serviceverkstad för reparation av produkten. Använd endast originaldelar.
- När det gäller lampan/lamporna i denna produkt och reservlampor som säljs separat: Dessa lampor är avsedda att tåla extrema fysiska förhållanden i hushållsapparater, såsom temperatur, vibration, fuktighet eller är avsedda att signalera information om produktens driftsstatus. De är inte avsedda att användas i andra produkter eller som rumsbelysning i hemmet.

## 2.6 Avfallshantering



### **WARNING!**

Risk för kvävning eller skador.

- Koppla loss produkten från eluttaget.
- Klipp av strömkabeln och kassera den.

## 3. INSTALLATION



**VARNING!**  
Se säkerhetsavsnitten.

### 3.1 Allmän information



**FÖRSIKTIGHET!**  
Anslut inte apparaten till adapterar eller förlängningskablar. Detta kan orsaka överbelastning och brandrisk.



**FÖRSIKTIGHET!**  
Den minsta monteringshöjden är 85 cm.

- Mikrovågsugnen är endast avsedd för inbyggnad. Den måste placeras på en stabil och plan yta.
- Skåpet kan inte ha en bakre vägg på den plats där mikrovågsugnen är placerad.
- Placera mikrovågsugnen långt ifrån ånga, varm luft och vattenstänk.
- Om mikrovågsugnen står nära en radio eller en TV kan det orsaka störning i den mottagna signalen.
- Om du transporterar mikrovågsugnen i kallt väder ska du vänta med att sätta på den. Låt stå i rumstemperatur och absorbera värmen.

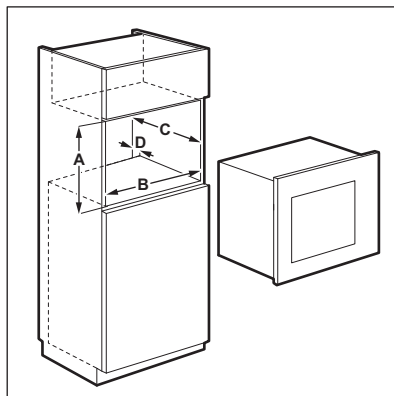
### 3.2 Elektrisk installation

Denna mikrovågsugn levereras med en huvudkabel och en huvudkontakt.

Kabeln har en jordledning med en jordad kontakt. Kontakten måste anslutas till ett uttag som är korrekt installerat och jordat. I händelse av en elektrisk kortslutning minskar jordning risken för elektriska stötar.

### 3.3 Installera mikrovågsugnen

1. Kontrollera om måtten på möblerna uppfyller monteringsavståndet.



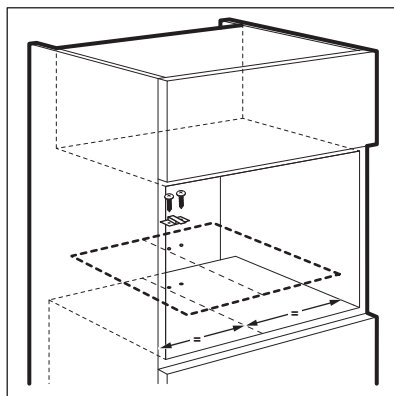
Monteringsavstånd

Mått	mm
A	380 + 2
B	560 + 8
C	500
D	45

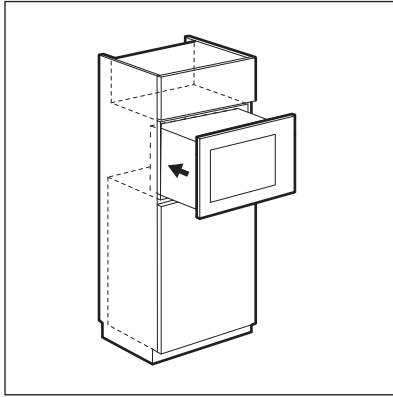
2. Om skåpdjupet är över 300 mm sätter du mallen på botten i skåpet och kontrollerar om den passar. Om ja, markera var skruvarna ska sitta. Ta bort mallen och fäst fast hållaren med skruvarna på den markerade platsen.



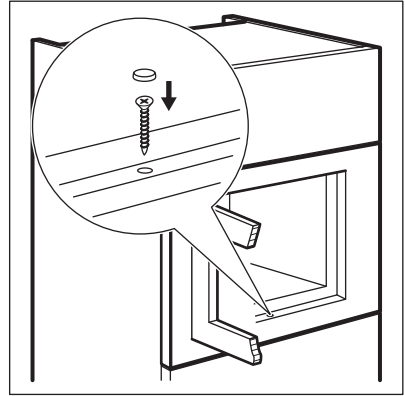
Hoppa över det här steget om skåpets djup är 300 mm.



3. Installera mikrovågsugnen. Om du har fäst fast hållaren måste du kontrollera att den låser produktens baksida.

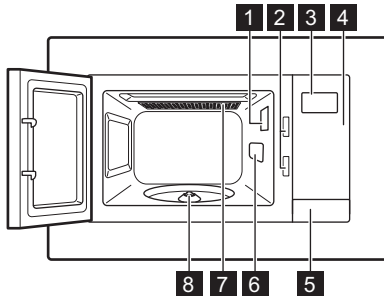


4. Öppna luckan och fäst fast mikrovågsugnen i skåpet med en skruv.



## 4. PRODUKTBESKRIVNING

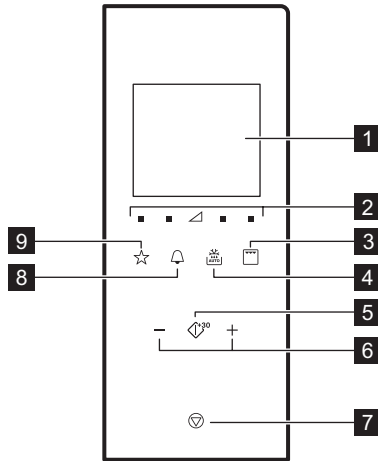
### 4.1 Allmän översikt



- 1 Ugnslampa
- 2 Säkerhetsspärrsystem
- 3 Display
- 4 Kontrollpanel
- 5 Lucköppnare
- 6 Vågledarkäpa
- 7 Grill
- 8 Tallrikens axel



## 4.2 Kontrollpanel

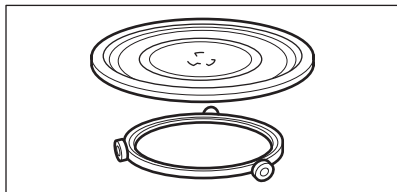


Symbol	Funktion	Beskrivning
<b>1</b> —	Display	Visar inställningarna och aktuell tid.
<b>2</b> ■ ▽	Effektinställningsknappar	För att ställa in mikrons effekt-nivå
<b>3</b> □	Grillfunktionsknapp	För att ställa in mikrovågs-/kombitillagningsfunktionen/grillen.
<b>4</b> ☀ AUTO	Upptining	För upptining efter vikt.
<b>5</b> ◊ +30	Start / +30 sek	För att starta produkten eller öka tillagningstiden med 30 sekunder vid full effekt.
<b>6</b> — +	Inställningsknappar	Gör så här för att ställa in tillagningstid, vikt, temperatur eller automatisk tillagningsfunktion.
<b>7</b> Ⓣ	Stopp/Rensa	För att inaktivera produkten eller ta bort tillagningsinställningarna.
<b>8</b> 🔔	Klocka	Ställa klockan/påminnelse.
<b>9</b> ★	Favorit	För att snabbt välja en automatisk funktion.

### 4.3 Tillbehör

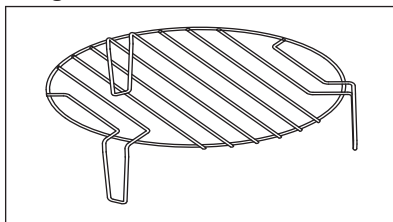
#### Tallrikens tillhörande delar

- i** Använd alltid tallrikens tillhörande delar för tillagning av mat i mikrovågsugnen.



Tillagningstallrik i glas och rotationsring.

#### Grillgaller



Använd för:

- grillning av mat
- kombinationsmatlagning

## 5. INNAN MASKINEN ANVÄNDS FÖRSTA GÅNGEN

- !** **VARNING!**  
Se säkerhetsavsnitten.

### 5.1 Första rengöring

- !** **FÖRSIKTIGHET!**  
Se kapitlet "Underhåll och rengöring".

- Ta ut alla delarna och ytterligare förpackning från mikrovågsugnen.
- Rengör produkten innan du använder den första gången.

### 5.2 Inställning av klockan

När produkten ansluts till elnätet eller efter ett strömavbrott visas 0:00 på displayen och en ljudsignal hörs.

- i** Du kan ställa in tiden i 24-timmars klocksystäm.

1. Tryck på två gånger.
2. Tryck på inställningsknapparna för att ställa in timmarna.
3. Tryck på för att bekräfta.
4. Tryck på inställningsknapparna för att ställa in minuterna.
5. Tryck på för att bekräfta.

- i** Avbryt inställningarna genom att trycka på .

Displayen är aktiverad i 5 minuter i standby-läge. Klockan visas.

För att avaktivera tiden, tryck på eller för att aktivera displayen och ställa in den på OFF (AV). Tryck på för att bekräfta.

## 6. DAGLIG ANVÄNDNING

- !** **VARNING!**  
Se säkerhetsavsnitten.

### 6.1 Allmän information om hur man använder mikron

- Låt maträtter stå några minuter i ugnen efter att den har stängts av.

- Avlägsna aluminiumfoliepacketering, metallbehållare, etc. innan du tillagar maten.

#### Tillagning

- Om möjligt, täck över maten med ett material som är lämpligt för användning i mikrovågsugn. Tillaga mat utan lock endast om du vill ha en knaprig skorpa
- Tillaga inte rätter för länge genom att ställa in för stark effekt och för lång

tid. Maten kan torka eller brännas vid på vissa ställen.

- Använd inte produkten för att koka sniglar eller ägg med skalet på – de kan sprängas. För stekta ägg, stick först hål på äggulan.
- Stick hål på livsmedel med "skal" såsom potatis, tomater, korvar eller liknande typer av mat flera gånger med en gaffel före tillagning så att maten inte sprängs.
- Nerkylda eller frysta livsmedel behöver längre tillagningstid.
- Rätter som innehåller sås behöver röras om med jämna mellanrum.
- Grönsaker som har en fast struktur såsom morötter, ärtor eller blomkål bör tillagas i vatten.
- Vänd på större bitar efter halva tillagningstiden.
- Om möjligt, skär grönsaker i bitar av liknande storlek.
- Använd platta, breda tallrikar.
- Använd inte kokkärl gjorda av porslin, keramik eller lergods med oglaserad botten eller som har små hål t.ex. på handtagen. Fukt som kommer in i hålen kan göra att kokkärlet spricker när det värms upp.
- Glasbrickan är nödvändig för att mikrougnen ska fungera. Lägg mat eller vätska på den.

#### Upponing av kött, fågel, fisk

- Lägg den frysta maten utan förpackning på en liten tallrik med en

behållare under så att vätskan rinner ner i behållaren.

- Vänd på maten efter halva upptiningstiden. Om möjligt, skär bort och avlägsna delar som har tinats upp.

#### Upponing av smör, portioner av bakelser, kvarg

- Tina inte upp maten helt och hållet i ugnen, utan lämna den framme en stund för att tinas upp i rumstemperatur. Det ger ett jämnare resultat. Avlägsna all metall- och aluminiumpaketering före upptining.

#### Upponing av frukt, grönsaker

- Om frukt och grönsaker ska vara råa ska de inte tinas helt och hållet i mikrougnen. Låt dem istället tina i rumstemperatur.
- Du kan använda högre effekt i mikrovågsugnen för att tillaga frukt och grönsaker utan att först behöva tina dem.

#### Färdiglagade maträtter

- Du kan värma färdiglagade rätter i ugnen bara om förpackningen är lämplig för användning i mikrovågsugn.
- Du måste följa tillverkarens instruktioner på förpackningen (t.ex. avlägsna metallocket och sticka hål på ett plastöverdrag).

Lämpliga kokkärl och material

Kokkärl/material	Mikrovågsugn			Grilla
	Avfrostning	Uppvärmning	Tillagning	
Ugnsfast glas och porslin utan metall-delar, t.ex. Pyrex, värmebeständigt glas	✓	✓	✓	✓
Ej ugnsfast glas och porslin <sup>1)</sup>	✓	x	x	x
Glas- och vitrokeramik av ugns-/fryssäkert material (t.ex. Arcoflam), grillgaller	✓	✓	✓	✓
Keramik <sup>2)</sup> , stengods <sup>2)</sup>	✓	✓	✓	x
Värmetålig plast upp till 200 °C <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	x

Kokkärl/material	Mikrovågsugn			Grilla
	Avfrostning	Uppvärmning	Tillagning	
Kartong, papper	✓	X	X	X
Plastfolie	✓	X	X	X
Stekpåse med förslutning som är lämplig för mikrovågsugn <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	X
Stekpannor av metall, t.ex. av gjutjärn eller med emalj	X	X	X	✓
Bakformar, svart lack eller silikonbelagd <sup>3)</sup>	X	X	X	✓
Bakplåt	X	X	X	✓
Kokkärl för bryning, t.ex. stek- eller krisplatta	X	✓	✓	X
Färdigmat i förpackning <sup>3)</sup>	✓	✓	✓	✓

1) Utan dekor av silver, guld, platina eller metall

2) Utan kvarts- eller metalldelar eller glasyrer som innehåller metall

3) Du måste följa tillverkarens instruktioner om maxtemperaturer.

### ✓ Lämpligt

### X not lämpligt

## 6.2 Aktivera och avaktivera mikrovågsugnen



### FÖRSIKTIGHET!

Låt inte mikrovågsugnen vara på om den är tom.

1. Tryck på eller för att ställa in effektnivån. För att välja lämplig nivå, se tabellen nedan.
2. Tryck på eller för att ställa in tillagningstiden.
3. Tryck på för att bekräfta och aktivera mikrovågsugnen.

Avbryt inställningarna genom att trycka på .

Stänga av mikrovågsugnen:

- vänta tills mikrovågsugnen stängs av automatiskt när tiden tar slut. Displayen visar End.
- öppna luckan. Mikrovågsugnen stannar automatiskt. Stäng luckan och tryck på för att fortsätta tillagningen. Använd den här funktionen för att inspektera maten.
- tryck på .



När mikrovågsugnen stängs av automatiskt hörs en ljudsignal.





## 6.3 Effektlägestabeller

Mikrovågsugn


Symbolerna på panelen från vänster till höger.

Mikro- vågs- effekt	Låg	Med. låg	Med.	Med. hög	Hög
Dis- play	■ 100 Watt	■ 300 Watt	▲ 500 Watt	■ 700 Watt	■ 900 Watt




### Grillning och Kombinationsmatlagning

Tryck på 	Display	Effektläge
1 gång		Grill 100 %
2 gånger		Mikro 36 % Grill 64 %
3 gånger		Mikro 55 % Grill 45 %
4 gånger	900 Watt	Mikro 100 %



## 6.4 Snabbstart


-  Den maximala tillagningstiden är 95 minuter.

Du kan sätta på mikron på följande sätt.


- Tryck på  för att aktivera mikrovågsugnen i 30 sekunder vid full effekt. Tillagningstiden ökas med 30 sekunder för varje tryck på knappen.
- Tryck på  en gång. Ställ in tillagningstiden med inställningsknapparna. Tryck på  för att aktivera mikrovågsugnen på full effekt.


## 6.5 Grillning och Kombinationsmatlagning





- Tryck flera gånger på  för att ställa in funktionen Grillning eller Kombinationsmatlagning.
- Tryck på inställningsknapparna för att ställa in tiden.
- Tryck på  för att bekräfta och aktivera mikrovågsugnen.



-  En ljudsignal hörs när halva matlagningstiden gått. Du kan vända på maten.


## 6.6 Upptining

-  För att aktivera viktupptining måste du använda mer än 100 g mat och mindre än 1 000 g.

- Tryck på  upprepade gånger för att välja typ av mat.

Symbol	Funktion
	Upptining av bröd
	Upptining av kött
	Upptining av fisk
	Tina grönsaker

- Tryck på  eller  för att ställa in vikten. Tiden ställs in automatiskt.

- Tryck på  för att bekräfta och aktivera mikrovågsugnen.

## 6.7 Flerstegstillagning






Om ett steg är upptining ska det ställas in som första steg.

Du kan laga mat i högst tre steg.

Tillaga all fryst mat i två steg.

För att laga mat i ett steg, hoppa över steg 1 och 2.

- Tryck på  och ställ in upptiningsläge.
- Tryck på inställningsknapparna för att ställa in upptiningsvikten.
- Tryck flera gånger på  för att välja effektnivån.
- Tryck på inställningsknapparna för att ställa in tiden.
- Tryck på  för att bekräfta och aktivera mikrovågsugnen.

### Favoritmeny

Det finns en förprogrammerad Favoritmeny i mikrovågsugnen. Du kan ändra den efter dina önskemål.

Maträtt	Vikt	Display
Mjuka upp smör	50 g	50 g
	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
	250 g	250 g
Smälta choklad	100 g	100 g
	150 g	150 g
	200 g	200 g
Kladdkaka	1 kkp	1
	2 kkp	2
	3 kkp	3
	4 kkp	4

Displayen räknar ner tiden. När du hör en ljudsignal under upptining, vänd på maten.


## 6.8 Favorit

Du kan spara två 3 favoritinställningar.



Använd den här funktionen för att spara en inställning som du använder ofta med mikrovågsugnen.

- Ställ in funktionen och parametrarna som du vill spara.

Se förfarandet för den funktion du vill ställa in.

- Håll  intryckt i 2 sekunder. En ljudsignal avges när inställningarna har sparats.

### Använda Favorit-programmet

- I standby-läge tryck på  upprepade gånger för att välja inställning 1, 2 eller 3.
- Tryck på  för att aktivera mikrovågsugnen.

## 7. ANVÄNDNING AV TILLBEHÖR



**VARNING!**  
Se säkerhetsavsnitten.

### 7.1 Sätta in den roterande plattan

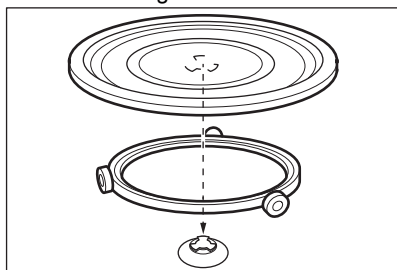


**FÖRSIKTIGHET!**  
Tillaga aldrig mat utan den roterande tallriken. Använd bara setet med roterande tallrik som levereras med mikrovågsugnen.



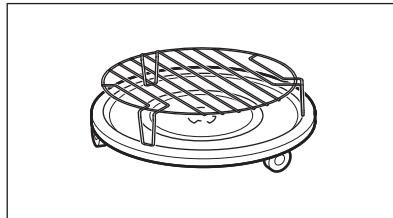
Tillaga aldrig mat direkt på glastallriken.

1. Placera rotationsringen runt axeln.
2. Placera tillagningstallriken på rotationsringen



### 7.2 Sätta in grillgallret

Placera grillgallret på tallriken.





## 8. TILLVALSFUNKTIONER

### 8.1 Barnlås

Barnlåset förhindrar att mikrovågsugnen oavsiktligt slås på.

Tryck och håll in  i 3 sekunder.  
En ljudsignal hörs.

När Barnlåset är aktivt visas  på displayen.


För att avaktivera Barnlås tryck och håll inne  i 3 sekunder.  
En ljudsignal hörs.

### 8.2 Kökstimer

Du kan ställa in högst 95 minuter.



När Kökstimer-funktionen är aktiverad kan inte annat program ställas in.

1. Tryck på .
2. Tryck på inställningsknapparna för att ställa in tiden.

Efter 2 sekunder startar timern automatiskt.

Timern slutar fungera om du öppnar luckan eller pausar produkten. När du fortsätter att laga mat återgår timern till föregående inställd tid.

När den inställda tiden har nåtts, avges en ljudsignal.

## 8.3 Standby- och energisparfunktion

Displayen visar tiden när elkontakten är isatt första gången eller när tillagningen är klar. Displayen avaktiveras efter 5 minuter av inaktivitet när luckan har stängts:

- displayen avaktiveras när klockan inte har ställts in eller om den är inställd på OFF (AV).
- när tiden har ställts in och klockan är inställd på ON (PÅ) visar displayen tiden i 5 minuter.

När displayen är inaktiv, tryck på vilken knapp som helst eller öppna luckan för att aktivera den:

- den går tillbaka till ursprungsläget 0:00 och 900 W om tiden inte har ställts in.
- displayen avaktiveras efter 5 minuters om Barnlås-funktionen är inställd på ON (PÅ).

## 9. RÅD OCH TIPS



### VARNING!

Se säkerhetsavsnitten.

### 9.1 Tips för mikrovågsugn

Problem	Lösning
Det finns inga angivelser för den tillagade mängden livsmedel.	Använd värden för ett liknande livsmedel. Öka eller minska tillagningstider enligt följande regel: <b>Dubbla mängden = nästan dubbla tiden, Halva mängden = halva tiden</b>
Maten blev för torr.	Ställ in kortare tillagningstid eller välj lägre effekt.
Maten är fortfarande inte tinad, varm eller tillagad när tiden har förflutit.	Ställ in längre tillagningstid eller välj högre effekt. Observera att större portioner tar längre tid.
När tillagningstiden har förflutit är maten överhettad i kanterna men fortfarande inte klar i mitten.	Nästa gång, välj lägre effekt och längre koktid. Rör om vätskor (t.ex. soppa) efter halva tiden.

Du får bättre resultat med ris om du använder platta, breda kärl.

### 9.2 Uptining

Tina alltid mat med fettsidan nedåt.

Tina aldrig mat i förpackning eftersom detta kan göra att maten tillagas istället för att tinas.

Tina alltid hel kyckling med bröstsidan nedåt.

### 9.3 Tillagning

Ta alltid ut kött och kyckling från kylan en halvtimme före tillagning.

Låt kött, kyckling, fisk och grönsaker vara täckta efter tillagning.

Borsta lite olja eller smält smör över fisken.

Alla grönsaker ska kokas vid full mikrovågseffekt.

Tillsätt 30 - 45 ml kallt vatten för varje 250 g grönsaker.

Skär grönsakerna i jämna bitar före tillagning. Koka alla grönsaker med lock på behållaren.



## 9.4 Uppvärmning

När man värmer färdiglagat kött ska man alltid följa instruktionerna på förpackningen.

## 9.5 Min grill

Grilla tunna livsmedel i mitten av grillgallret.

Vänd maten efter halva den inställda tiden och fortsätt grilla.

## 9.6 Kombinationsmatlagning

Använd Kombinationsmatlagning för att behålla krispigheten hos vissa livsmedel.

Vänd på maten vid halva matlagningstiden och fortsatt sedan.

Det finns två lägen för Kombinationsmatlagning. Varje läge kombinerar mikrovågs- och grillfunktionerna vid olika tidsperioder och effektnivåer.

# 10. SKÖTSEL OCH RENGÖRING



**VARNING!**  
Se säkerhetsavsnitten.

## 10.1 Tips och anmärkningar om rengöring

- Torka av framsidan med en mjuk trasa och varmt vatten och diskmedel.
- Använd ett rengöringsmedel avsett för rengöring av metallytor.
- Rengör produkten efter varje användningstillfälle. På det viset kan du lättare få bort smuts och det bränner inte fast.
- Ta bort envis smuts med ett speciellt rengöringsmedel.
- Rengör alla delar med jämna mellanrum och låt dem torka. Använd en mjuk duk med varmt vatten och ett rengöringsmedel.
- Koka ett glas vatten vid full mikrovågseffekt i 2 till 3 minuter för att mjuka upp det hårda och ta bort rester.
- Blanda ett glas vatten med 2 teskedar citronjuice och koka vid full mikrovågseffekt i 5 minuter för att ta bort dålig lukt.



# 11. FELSÖKNING



**VARNING!**  
Se säkerhetsavsnitten.

## 11.1 Vad gör jag om...

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Produkten fungerar inte.	Produkten är avstängd.	Slå på produkten.
Produkten fungerar inte.	Stickkontakten sitter inte i eluttaget.	Anslut produkten.
Produkten fungerar inte.	Säkringen i säkringsdosan har gått.	Kontrollera säkringen. Kontakta en behörig elektriker om säkringen går vid upprepade tillfällen.
Produkten fungerar inte.	Luckan är inte stängd ordentligt.	Se till att inget är i vägen.

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Lampan fungerar inte.	Lampan är trasig.	Lampan måste bytas.
Displayen visar  .	Barnlåset är aktivt.	Stäng av Barnlåset. Håll in  i tre sekunder.
Det blir gnistor i ugnen.	Formar av metall eller metalldeklar används.	Ta ur formen ur produkten.
Det blir gnistor i ugnen.	Grillspett av metall eller aluminiumfolie vidrör innerväggarna i ugnen.	Se till att grillspett eller folie inte vidrör innerväggarna.
Den roterande glastallriken låter och gnisslar.	Det kan vara smuts eller något som tar emot under tallriken.	Rengör under den roterande glastallriken.
Produkten stängs av utan anledning.	Ett fel har uppstått.	Ring en auktoriserad serviceverkstad om det händer vid upprepade tillfällen.


## 11.2 Serviceinformation


Kontakta försäljaren eller en auktoriserad serviceverkstad om du inte kan avhjälpa felet.

Information som kundtjänst behöver finns på märkplåten. Märkplåten sitter på produkten. Ta inte bort märkplåten från produkten.

Vi rekommenderar att du antecknar den här:	
Modell (MOD.)	.....
PNC (produktnummer)	.....
Serienummer (S.N.)	.....

## 12. MILJÖSKYDD

Återvinn material med symbolen . Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl. Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna avfall från elektriska och elektroniska produkter. Släng inte

produkter märkta med symbolen  med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunkontoret.



[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)



867300778-F-392021



**AEG**